

# Stadt Schmölln Amtsblatt

Ortsteile: Altkirchen, Bohra, Brandrübel, Braunschain, Burkersdorf, Dobra, Drogen, Gimmel, Gödissa, Göldschen, Graicha, Großbraunschain, Großstöbnitz, Großtauschwitz, Hartha, Hartroda, Illsitz, Jauern, Kakau, Kleinmückern, Kleintaucha, Kleintauschwitz, Kratschütz, Kummer, Lohma, Lumpzig, Mohlis, Nitzschka, Nöbden, Nöbdenitz, Nödenitzsch, Papiermühle, Platschütz, Prehna, Röthenitz, Schloßig, Selka, Sommeritz, Trebula, Untschen, Weißbach, Wildenbörten, Zagkwitz, Zschernitzsch  
mit den Bekanntmachungen der erfüllten Gemeinde Dobitschen



Nr. 11 | Samstag, 11. November 2023

Jahrgang 27

# WEIHNACHTS MARKT

06. – 10.12.2023 • JEDEN TAG • 15:00 – 21:00 UHR • IN SCHMÖLLN

## Aus dem Inhalt

### Amtlicher Teil Schmölln

- Beschlüsse der 45. Tagung des Stadtrates der Stadt Schmölln am 19.10.2023
- Beschlüsse der 21. Tagung des Sozialausschusses am 07.03.2023
- Beschlüsse der 23. Tagung des Sozialausschusses am 12.09.2023
- Beschluss der 66. Tagung des Technischen Ausschusses am 25.09.2023
- Beschlüsse der 67. Tagung des Technischen Ausschusses am 09.10.2023
- Entwurf der „Standortkonzeption PV-Freiflächenanlagen“ und diesen zur Offenlage und zur Behördenbeteiligung bestimmt.
- Öffentliche Bekanntmachung Jahresabschluss der Stadtwerke Schmölln GmbH nach § 75 Abs. 4 Nr. 2 Thüringer Kommunalordnung (ThürKO)

### Amtlicher Teil Dobitschen

- Beschluss der 17. Gemeinderatssitzung Dobitschen am 17.10.2023

### Nichtamtlicher Teil Schmölln

- Nachrichten aus dem Rathaus
- Veranstaltungen | Vereinsnachrichten
- Sportnachrichten
- Kirchennachrichten

### Nichtamtlicher Teil Dobitschen

Wir sind Mitglied im Tourismusverband Altenburger Land e. V.



Das nächste Amtsblatt erscheint am 09.12.2023 (Änderungen vorbehalten). Redaktionsschluss ist am Montag, dem 27.11.2023, um 12 Uhr.

## Amtlicher Teil

### Beschlüsse

#### der 45. Tagung des Stadtrates der Stadt Schmölln am 19. Oktober 2023

Vorbehaltlich der Genehmigung der Niederschrift werden die im öffentlichen Teil der o. g. Tagung mit der notwendigen Mehrheit gefassten Beschlüsse bekannt gemacht.

##### **Beschluss-Nr. B 0974/2023**

Eingliederung der Gemeinde Dobitschen in die Stadt Schmölln

Der Stadtrat der Stadt Schmölln beschließt nach vorangegangener Information der Einwohner durch das Amtsblatt Ausgabe September 2023 in seiner öffentlichen Sitzung am 19. Oktober 2023 die Eingliederung der Gemeinde Dobitschen in die Stadt Schmölln. Der Stadtrat der Stadt Schmölln beschließt, dem als Anlage beigefügten Entwurf (Stand: 10. Oktober 2023) des Vertrags über die Eingliederung der Gemeinde Dobitschen in die Stadt Schmölln in vollem Wortlaut zuzustimmen. Der Bürgermeister wird beauftragt, die Vertragsunterzeichnung vorzunehmen. Kein Mitglied des Stadtrats war aufgrund von § 38 Abs. 1 ThürKO von der Beratung und Beschlussfassung ausgeschlossen.

*(laut Beschlussvorlage)*

##### **Beschluss-Nr. B 0975/2023**

Standortkonzeption PV-Freiflächenanlagen: Billigung des Entwurfes und Beschluss zur Offenlage und zur Behördenbeteiligung

Der Stadtrat Schmölln

- billigt den Entwurf der Standortkonzeption PV-Freiflächenanlagen und
- beschließt diese zur Offenlage und zur Behördenbeteiligung.

*(laut Beschlussvorlage)*

##### **Beschluss-Nr. B 0976/2023**

Abwägungs- und Satzungsbeschluss zum Vorhabenbezogenen Bebauungsplan „P+R mit PV-Anlage Nöbdenitz Bahnhofstraße“

Der Stadtrat Schmölln beschließt

1. Die eingegangenen Stellungnahmen der Behörden und Träger öffentlicher Belange hat der Stadtrat geprüft und ist zu dem Ergebnis gekommen, sie insoweit zu berücksichtigen, wie es im Abwägungsvorschlag angegeben ist. Das Ergebnis der Abwägung der Anregungen und Hinweise ist Bestandteil des Beschlusses und als Anlage beigefügt.
2. Gemäß § 10 Abs. 1 Baugesetzbuch (BauGB) In der Fassung der Bekanntmachung vom 23. September 2004 (BGBl. I S. 2414) zuletzt geändert durch Gesetz vom 3. Juli 2023 (BGBl. I S. 176, ber. Nr. 214) m. W. v. 07.07.2023, beschließt der Stadtrat der Stadt Schmölln den vorhabenbezogenen Bebauungsplan „P+R mit PV-Anlage Nöbdenitz Bahnhofstraße“ als Satzung.
3. Der Satzung des vorhabenbezogenen Bebauungsplans „P+R mit PV-Anlage Nöbdenitz Bahnhofstraße“, bestehend aus der Planzeichnung und dem Begründungstext in der vorliegenden Fassung vom September 2023, wird zugestimmt.

4. Die Begründung des Bebauungsplans, einschließlich des Umweltberichtes, wird gebilligt.
5. Der Durchführungsvertrag gem. § 12 Abs. 1 BauGB wird gebilligt.
6. Die Stadtverwaltung Schmölln wird beauftragt, für den vorhabenbezogenen Bebauungsplan „P+R mit PV-Anlage Nöbdenitz Bahnhofstraße“ die Genehmigung zu beantragen. Die Erteilung der Genehmigung ist alsdann ortsüblich bekannt zu machen. Dabei ist auch anzugeben, wo der Plan mit Begründung während der Dienststunden eingesehen und über den Inhalt Auskunft verlangt werden kann.

*(laut Beschlussvorlage)*

##### **Beschluss-Nr. B 0977/2023**

Abwägungs- und Feststellungsbeschluss zur 4. Änderung des Flächennutzungsplanes der Stadt Schmölln (Kummer-scher Weg)

Der Stadtrat Schmölln beschließt:

1. Die eingegangenen Stellungnahmen der Behörden und Träger öffentlicher Belange hat der Stadtrat geprüft. Das Ergebnis der Abwägung der Anregungen und Hinweise ist Bestandteil des Beschlusses und als Anlage beigefügt. Die Stadtverwaltung wird beauftragt, die Behörden und Träger öffentlicher Belange, die Anregungen und Hinweise erhoben haben, von diesem Ergebnis unter Angabe der Gründe in Kenntnis zu setzen. Die nicht berücksichtigten Anregungen und Hinweise sind bei der Vorlage der 4. Änderung des Flächennutzungsplans zur Genehmigung mit einer Stellungnahme beizufügen.
2. Aufgrund des § 5 BauGB in der Fassung der Bekanntmachung vom 23. September 2004 (BGBl. I S. 2414), zuletzt geändert durch Gesetz vom 3. Juli 2023 (BGBl. I S. 176, ber. Nr. 214) m. W. v. 7. Juli 2023, beschließt der Stadtrat der Stadt Schmölln die 4. Änderung des Flächennutzungsplanes der Stadt Schmölln in der Fassung vom 20. Juni 2023.
3. Die Begründung der 4. Änderung des Flächennutzungsplanes, einschließlich des Umweltberichts wird gebilligt.
4. Die Stadtverwaltung Schmölln wird beauftragt, für die 4. Änderung des Flächennutzungsplanes die Genehmigung zu beantragen.

Die Erteilung der Genehmigung ist alsdann ortsüblich bekannt zu machen. Dabei ist auch anzugeben, wo der Plan mit Begründung während der Dienststunden eingesehen und über den Inhalt Auskunft verlangt werden kann.

*(laut Beschlussvorlage)*

Schmölln, 19. Oktober 2023

*gez. Dr. Werner, Vorsitzende des Stadtrates Schmölln*

*gez. Schrader, Bürgermeister der Stadt Schmölln*

*gez. Rödel, Leiterin Hauptamt*

### Beschlüsse

#### der 21. Tagung des Sozialausschusses am 7. März 2023

##### **Beschluss-Nr. B 0874/2023**

Förderung von Verbänden, Vereinen und Selbsthilfegruppen durch finanzielle Zuwendung

Der Sozialausschuss des Stadtrates Schmölln beschließt aufgrund des Antrages auf Gewährung eines Zuschusses der Stadt Schmölln

Nr.: 1/23  
 des Antragstellers: Seniorpartner in School – Landesverband Thüringen e. V.  
 zum Verwendungszweck: Weiterbildung der Mitglieder wird eine Zuwendung in Höhe von 325,00 Euro gezahlt. Diese Finanzmittel stehen im Jahr 2023 ausschließlich für o. g. Antrag und Verwendungszweck zur Verfügung.  
*(laut Beschlussvorlage)*

**Beschluss-Nr. B 0875/2023**

Förderung von Verbänden, Vereinen und Selbsthilfegruppen durch finanzielle Zuwendung

Der Sozialausschuss des Stadtrates Schmölln beschließt aufgrund des Antrages auf Gewährung eines Zuschusses der Stadt Schmölln

Nr.: 3/23  
 des Antragstellers: SV Fortschritt Schmölln 1951 e. V.

zum Verwendungszweck: Trainingsmaterial und Kosten im Wettspielbetrieb

wird eine Zuwendung in Höhe von 250,00 Euro gezahlt. Diese Finanzmittel stehen im Jahr 2023 ausschließlich für o. g. Antrag und Verwendungszweck zur Verfügung.  
*(laut Beschlussvorlage)*

**Beschluss-Nr. B 0876/2023**

Förderung von Verbänden, Vereinen und Selbsthilfegruppen durch finanzielle Zuwendung

Der Sozialausschuss des Stadtrates Schmölln beschließt aufgrund des Antrages auf Gewährung eines Zuschusses der Stadt Schmölln

Nr.: 5/23  
 des Antragstellers: Förderverein – Roman-Herzog-Gymnasium Schmölln

zum Verwendungszweck: Projekt „Demokratie live erleben“

wird eine Zuwendung in Höhe von 200,00 Euro gezahlt. Diese Finanzmittel stehen im Jahr 2023 ausschließlich für o. g. Antrag und Verwendungszweck zur Verfügung.  
*(laut Beschlussvorlage)*

**Beschluss-Nr. B 0877/2023**

Förderung von Verbänden, Vereinen und Selbsthilfegruppen durch finanzielle Zuwendung

Der Sozialausschuss des Stadtrates Schmölln beschließt aufgrund des Antrages auf Gewährung eines Zuschusses der Stadt Schmölln

Nr.: 6/23  
 des Antragstellers: Schmölln International e. V.

zum Verwendungszweck: Besuch Partnerstädte der Stadt Schmölln

wird eine Zuwendung in Höhe von 2.000,00 Euro gezahlt. Diese Finanzmittel stehen im Jahr 2023 ausschließlich für o. g. Antrag und Verwendungszweck zur Verfügung.  
*(laut Beschlussvorlage)*

**Beschluss-Nr. B 0878/2023**

Förderung von Verbänden, Vereinen und Selbsthilfegruppen durch finanzielle Zuwendung

Der Sozialausschuss des Stadtrates Schmölln beschließt: Der Antrag auf Gewährung eines Zuschusses der Stadt Schmölln

Nr.: 9/23  
 des Antragstellers: Kirchgemeinde Lumpzig  
 zum Verwendungszweck: Sanierung Mendel-Orgel in der Kirche Lumpzig

in Höhe von 200,00 Euro wird abgelehnt.  
*(laut Beschlussvorlage)*

**Beschluss-Nr. B 0879/2023**

Förderung von Verbänden, Vereinen und Selbsthilfegruppen durch finanzielle Zuwendung

Der Sozialausschuss des Stadtrates Schmölln beschließt aufgrund des Antrages auf Gewährung eines Zuschusses der Stadt Schmölln

Nr.: 10/23  
 des Antragstellers: Ev.-Luth. Kirchgemeinde Nöbdenitz

zum Verwendungszweck: Fastengespräche

wird eine Zuwendung in Höhe von 250,00 Euro gezahlt. Diese Finanzmittel stehen im Jahr 2023 ausschließlich für o. g. Antrag und Verwendungszweck zur Verfügung.  
*(laut Beschlussvorlage)*

**Beschluss-Nr. B 0880/2023**

Förderung von Verbänden, Vereinen und Selbsthilfegruppen durch finanzielle Zuwendung

Der Sozialausschuss des Stadtrates Schmölln beschließt aufgrund des Antrages auf Gewährung eines Zuschusses der Stadt Schmölln

Nr.: 11/23  
 des Antragstellers: Sportverein Schmölln 1913 e. V.  
 zum Verwendungszweck: Anschaffung eines Defibrillators, Sportplatz Sommeritzer Str.

wird eine Zuwendung in Höhe von 922,49 Euro gezahlt. Diese Finanzmittel stehen im Jahr 2023 ausschließlich für o. g. Antrag und Verwendungszweck zur Verfügung.  
*(laut Beschlussvorlage)*

**Beschluss-Nr. B 0881/2023** Förderung des Vereines KSC Turbine Schmölln e. V.

Der Sozialausschuss des Stadtrats der Stadt Schmölln beschließt: Dem Verein KSC Turbine Schmölln e. V. wird entsprechend dem Ansatz im Haushaltsplan 2023 unter der HHSt. 55000.71830 eine Zuwendung in Höhe von 18.000,00 Euro gewährt. Dieser Zuschuss ist für die Miete der Kegelbahn zu verwenden.

*(laut Beschlussvorlage)*

**Beschluss-Nr. B 0882/2023**

Förderung des Vereines Neue Schützengesellschaft e. V.

Der Sozialausschuss des Stadtrats der Stadt Schmölln beschließt: Dem Verein Neue Schützengesellschaft Schmölln e. V. wird entsprechend dem Ansatz im Haushaltsplan 2023 unter der HHSt. 55000.71830 eine Zuwendung zu den Betriebskosten in Höhe von 500,00 Euro gewährt.

*(laut Beschlussvorlage)*

**Beschluss-Nr. B 0883/2023**

Förderung des Vereines Tennisclub Schmölln e. V.



Der Sozialausschuss des Stadtrats der Stadt Schmölln beschließt: Dem Verein Tennisclub Schmölln e. V. wird entsprechend dem Ansatz im Haushaltsplan 2023 unter der HHSt. 55000.71830 eine Zuwendung zu den Betriebskosten in Höhe von 1.000,00 Euro gewährt.

*(laut Beschlussvorlage)*

**Beschluss-Nr. B 0884/2023**

Förderung des Vereines Weißbacher SV 1951 e. V.

Der Sozialausschuss des Stadtrats der Stadt Schmölln beschließt: Dem Verein Weißbacher SV 1951 e. V. wird entsprechend dem Ansatz im Haushaltsplan 2023 unter der HHSt. 55000.71830 eine Zuwendung in Höhe von 1.200,00 Euro zur Pflege des Platzes und des Vereinsgebäudes gewährt.

*(laut Beschlussvorlage)*

**Beschluss-Nr. B 0885/2023**

Förderung des Vereines SV Großstöbnitz 90 e. V.

Der Sozialausschuss des Stadtrats der Stadt Schmölln beschließt: Dem Verein SV Großstöbnitz 90 e. V. wird entsprechend dem Ansatz im Haushaltsplan 2023 unter der HHSt. 55000.71830 eine Zuwendung in Höhe von 1.200,00 Euro zur Pflege des Gemeindezentrums gewährt.

*(laut Beschlussvorlage)*

**Beschluss-Nr. B 0886/2023**

Förderung des Vereines SV Bohra e. V.

Der Sozialausschuss des Stadtrats der Stadt Schmölln beschließt: Dem Verein Sportverein Bohra e. V. wird entsprechend dem Ansatz im Haushaltsplan 2023 unter der HHSt. 56130.71810 eine Zuwendung zu den Betriebskosten in Höhe von 1.400,00 Euro gewährt.

*(laut Beschlussvorlage)*

**Beschluss-Nr. B 0887/2023**

Förderung des Vereines SV Traktor Nöbdenitz e. V.

Der Sozialausschuss des Stadtrats der Stadt Schmölln beschließt: Dem Verein SSV Traktor Nöbdenitz e. V. wird entsprechend dem Ansatz im Haushaltsplan 2023 unter der HHSt. 56250.71810 eine Zuwendung zu den Betriebskosten in Höhe von 5.000,00 Euro gewährt.

*(laut Beschlussvorlage)*

**Beschluss-Nr. B 0888/2023**

Förderung des Feuerwehrvereines Schloßig e. V.

Der Sozialausschuss des Stadtrats der Stadt Schmölln beschließt: Dem Feuerwehrverein Schloßig e. V. wird entsprechend dem Ansatz im Haushaltsplan 2023 unter der HHSt. 59200.71810 eine Zuwendung in Höhe von 2.000,00 Euro gewährt. Diese Mittel sind ausschließlich zur Werterhaltung des Gemeindezentrums in Schloßig bzw. für die Pflege und Unterhaltung der Außenanlagen zu verwenden.

*(laut Beschlussvorlage)*

**Beschluss-Nr. B 0889/2023**

Förderung von Verbänden, Vereinen und Selbsthilfegruppen durch finanzielle Zuwendung entsprechend der Richtlinie zur Förderung und Unterstützung ehrenamtlichen Engagements in der Stadt Schmölln – Antrag 02/23 Caritasverband für Ostthüringen e. V.

Der Sozialausschuss des Stadtrats der Stadt Schmölln be-

schließt: Dem Caritasverband für Ostthüringen e. V. wird gemäß 2.4. der Richtlinie zur Förderung und Unterstützung ehrenamtlichen Engagements in der Stadt Schmölln entsprechend dem Ansatz im Haushaltsplan 2023 unter der HHSt: 47300 71820 eine Zuwendung in Höhe von 1.200,00 Euro gewährt. Die Mittel stehen im Jahr 2023 ausschließlich für die Raummiete der Begegnungsstätte „Treff am Kiesberg“ zur Verfügung.

*(laut Beschlussvorlage)*

**Beschluss-Nr. B 0890/2023**

Förderung von Verbänden, Vereinen und Selbsthilfegruppen durch finanzielle Zuwendung entsprechend der Richtlinie zur Förderung und Unterstützung ehrenamtlichen Engagements in der Stadt Schmölln – Antrag 04/23 Arbeiter-Samariter-Bund Kreisverband Altenburg/Schmölln e. V.

Der Sozialausschuss des Stadtrats der Stadt Schmölln beschließt: Dem Arbeiter-Samariter-Bund Kreisverband Altenburg/Schmölln e. V. wird gem. 2.4. der Richtlinie zur Förderung und Unterstützung ehrenamtlichen Engagements in der Stadt Schmölln entsprechend dem Ansatz im Haushaltsplan 2023 unter der HHSt: 47300.71820 eine Zuwendung in Höhe von 1.500,00 Euro gewährt. Die Mittel stehen im Jahr 2023 ausschließlich für die Raummiete der Kleiderkammer in der Stadt Schmölln zur Verfügung.

*(laut Beschlussvorlage)*

Schmölln, 7. März 2023

*gez. Dr. V. Siegmund, Vorsitzender des Sozialausschusses*

## Beschlüsse

### der 23. Tagung des Sozialausschusses am 12. September 2023

Vorbehaltlich der Genehmigung der Niederschrift werden die im öffentlichen Teil der o. g. Sitzung mit der notwendigen Mehrheit gefassten Beschlüsse bekannt gemacht.

**Beschluss-Nr. B 0955/2023**

Förderung von Verbänden, Vereinen und Selbsthilfegruppen durch finanzielle Zuwendung

Der Sozialausschuss des Stadtrates Schmölln beschließt aufgrund des Antrages auf Gewährung eines Zuschusses der Stadt Schmölln

Nr.:	12/23
des Antragstellers:	Ev.-Luth. Kirchgemeinde Schmölln
zum Verwendungszweck:	Konzert mit Chor und kleinem Orchester (voraussichtlich am 12. November 2023)

wird eine Zuwendung in Höhe von 200,00 Euro gezahlt. Diese Finanzmittel stehen im Jahr 2023 ausschließlich für o. g. Antrag und Verwendungszweck zur Verfügung.

*(laut Beschlussvorlage)*

**Beschluss-Nr. B 0956/2023**

Förderung von Verbänden, Vereinen und Selbsthilfegruppen durch finanzielle Zuwendung

Der Sozialausschuss des Stadtrates Schmölln beschließt den Antrag

Nr.: 14/23  
 des Antragstellers: Ev.-Luth. Kirchengemeinde Schmölln  
 zum Verwendungszweck: Musik und Literaturnachmittag/-abend am 7. Mai 2023

nicht zu bezuschussen.  
 (laut Beschlussvorlage)

**Beschluss-Nr. B 0957/2023**

Förderung von Verbänden, Vereinen und Selbsthilfegruppen durch finanzielle Zuwendung  
 Der Sozialausschuss des Stadtrates Schmölln beschließt aufgrund des Antrages auf Gewährung eines Zuschusses der Stadt Schmölln

Nr.: 18/23  
 des Antragstellers: DC 2000 Kleinmückern  
 zum Verwendungszweck: 30. Kinder- und Blütenfest  
 wird eine Zuwendung in Höhe von 150,00 Euro gezahlt. Diese Finanzmittel stehen im Jahr 2023 ausschließlich für o. g. Antrag und Verwendungszweck zur Verfügung.  
 (laut Beschlussvorlage)

**Beschluss-Nr. 0958/2023**

Förderung von Verbänden, Vereinen und Selbsthilfegruppen durch finanzielle Zuwendung  
 Der Sozialausschuss des Stadtrates Schmölln beschließt aufgrund des Antrages auf Gewährung eines Zuschusses der Stadt Schmölln

Nr.: 19/23  
 des Antragstellers: Katholische Kirchengemeinde Schmölln  
 zum Verwendungszweck: Familienprojekt „unsere Welt – unsere Kultur – unser Erbe“

wird eine Zuwendung in Höhe von 150,00 Euro gezahlt. Diese Finanzmittel stehen im Jahr 2023 ausschließlich für o. g. Antrag und Verwendungszweck zur Verfügung.  
 (laut Beschlussvorlage)

**Beschluss-Nr. B 0959/2023**

Förderung von Verbänden, Vereinen und Selbsthilfegruppen durch finanzielle Zuwendung  
 Der Sozialausschuss des Stadtrates Schmölln beschließt aufgrund des Antrages auf Gewährung eines Zuschusses der Stadt Schmölln

Nr.: 21/23  
 des Antragstellers: Kreisjugendfeuerwehr Altenburger Land e. V.  
 zum Verwendungszweck: Zeltlager Pahna 2023

wird eine Zuwendung in Höhe von 200,00 Euro gezahlt. Diese Finanzmittel stehen im Jahr 2023 ausschließlich für o. g. Antrag und Verwendungszweck zur Verfügung.  
 (laut Beschlussvorlage)

**Beschluss-Nr. B 0960/2023**

Förderung von Verbänden, Vereinen und Selbsthilfegruppen durch finanzielle Zuwendung entsprechend der Richtlinie zur Förderung und Unterstützung ehrenamtlichen Engagements in der Stadt Schmölln – Antrag 23/23 Arbeiter-Samariter-Bund Kreisverband Altenburg/Schmölln e. V.

Der Sozialausschuss des Stadtrats der Stadt Schmölln beschließt: Dem Arbeiter-Samariter-Bund Kreisverband Altenburg/Schmölln e. V. wird gemäß der Richtlinie zur Förderung und Unterstützung ehrenamtlichen Engagements in der Stadt Schmölln eine Zuwendung in Höhe von 892,00 Euro gewährt (HH-St.: 47300.71820). Die Mittel stehen im Jahr 2023 ausschließlich zum Ausgleich der Standgebühren für die Textilsammelcontainer in der Stadt Schmölln zur Verfügung.

(laut Beschlussvorlage)

Schmölln, 12. September 2023

gez. i. V. J. Degner

Dr. V. Siegmund, Vorsitzender des Sozialausschusses

**Beschluss**

**der 66. Tagung des Technischen Ausschusses am 25. September 2023**

**Beschluss-Nr. B 0966/2023**

Vergabe der Planungsleistung: „Kindertagesstätte „Am Finkenweg“ – Sanierung Kita“, Planung Wasserleitung

Der Technische Ausschuss des Stadtrates Schmölln beschließt den Planungsauftrag für das Bauvorhaben: Kindertagesstätte „Am Finkenweg“ – Sanierung Kita, Wasserleitung“ an das Planungsbüro Ebersbach, Gartenstraße 45 in 04626 Schmölln mit einer Angebotssumme in Höhe von 26.133,92 Euro (inkl. MwSt.) zu vergeben.

(laut Beschlussvorlage)

Schmölln, 25. September 2023

gez. i. V. K. Keller

W. Hippe, Vorsitzender des Technischen Ausschusses

**Beschlüsse**

**der 67. Tagung des Technischen Ausschusses am 9. Oktober 2023**

Vorbehaltlich der Genehmigung der Niederschrift werden die im öffentlichen Teil der o. g. Sitzung mit der notwendigen Mehrheit gefassten Beschlüsse bekannt gemacht.

**Beschluss-Nr. B 0969/2023**

Vergabe: Lieferung LKW-Pritschenwagen Gesamtgewicht 6 Tonnen, 3-Seiten-Kipper

Der Technische Ausschuss des Stadtrates Schmölln beschließt: Im Ergebnis der öffentlichen Ausschreibung wird die Lieferung „Lieferung LKW-Pritschenwagen Gesamtgewicht 6 Tonnen, 3-Seiten-Kipper“ an die Firma Autohaus Lueg GmbH, Schubertstraße 1 in 08058 Zwickau mit einer Angebotssumme von 51.735,00 Euro (incl. 19 % MwSt.) vergeben.

(laut Beschlussvorlage)

**Beschluss-Nr. B 0970/2023**

Vergabe Lieferung Traktor mit Nennleistung 65 PS, Heck- und Frontschlegelmähwerk

Der Technische Ausschuss des Stadtrates Schmölln beschließt: Im Ergebnis der öffentlichen Ausschreibung wird die Lieferung „Lieferung Traktor mit Nennleistung 65 PS, Heck- und Frontschlegelmähwerk“ an die Firma AROLD Service & Vertrieb GmbH,



Windmühlenstraße 13 in 07589 Münchenbernsdorf mit einer Angebotssumme von 91.052,00 Euro (incl. 19 % MwSt.) vergeben.

(laut Beschlussvorlage)

Schmölln, 9. Oktober 2023

gez. W. Hippe, Vorsitzender des Technischen Ausschusses

## Amtliche Bekanntmachung

Der Stadtrat der Stadt Schmölln hat in seiner Sitzung am 19. Oktober 2023 mit Beschluss Nr. B 0946/2023 den Entwurf der „Standortkonzeption PV-Freiflächenanlagen“ und diesen zur Offenlage und zur Behördenbeteiligung bestimmt.

### Ziel und Zweck der Standortkonzeption PV-Freiflächenanlagen:

Um eine geordnete und nachhaltige Stadtentwicklung zu gewährleisten und eine Entscheidungsgrundlage bei Anfragen für Photovoltaikfreiflächenanlagen zu haben, soll die kommunale Standortkonzeption PV-Freiflächenanlagen erstellt werden. Diese Konzeption ermittelt Eignungsflächen auf Basis nachvollziehbarer Ausschlusskriterien, welche im Flächennutzungsplan dargestellt werden bzw. als sonstige städtebauliche Planung (§ 1 Abs. 6 Nr. 11 BauGB) im Rahmen der Bauleitplanung zu berücksichtigen sind.

Durch die vorgesehene Offenlage und Behördenbeteiligung sollen zusätzliche Informationen zu Kriterien eingeholt und abgestimmt werden.

Im Rahmen der Bürgerbeteiligung liegt der Entwurf des Planes vom 20. Oktober bis zum 22. Dezember 2023 im Bürgerservice der Stadt Schmölln, Amtsplatz 3, 04626 Schmölln, innerhalb der nachfolgend genannten Zeiten

Mo., Mi., Fr..... 09:00 – 13:00 Uhr | 13:30 – 15:00 Uhr

Di., Do..... 09:00 – 13:00 Uhr | 13:30 – 18:00 Uhr

zu jedermanns Einsicht öffentlich aus. Es wird darauf hingewiesen, dass Stellungnahmen während der Auslegungsfrist abgegeben werden können und dass nicht fristgerecht abgegebene Stellungnahmen bei der Beschlussfassung über die Standortkonzeption PV-Freiflächenanlagen unberücksichtigt bleiben können. Innerhalb der Auslegungsfrist kann der Entwurf der „Standortkonzeption PV-Freiflächenanlagen“ im Internet unter:

<https://neu.schmoelln.de/wirtschaft-und-bauen/weitere-seiten/oeffentlichkeitsbeteiligung>

eingesehen werden.

Schmölln, den 23. Oktober 2023

Sven S., Bürgermeister

## Öffentliche Bekanntmachung

der Offenlegung der Grenzfeststellung, der Grenzwiederherstellung und der Abmarkung\*) von Flurstücksgrenzen

In der Gemeinde Schmölln, Gemarkung Gimmel, Flur 1, Flurstück(e) 12/4, 12/5, wurde eine **Grenzfeststellung | Grenzwiederherstellung | Abmarkung** nach den Bestimmungen der §§ 9 bis 15 des Thüringer Vermessungs- und

Geoinformationsgesetzes (ThürVermGeoG) vom 16. Dezember 2008 (GVBl. 574) durchgeführt. Über die Liegenschaftsvermessung und deren Ergebnis wurde eine Grenzniederschrift aufgenommen. Diese Grenzniederschrift und die Dokumentation der Anhörung der Beteiligten sowie die dazugehörige Skizze können von den Beteiligten **vom 20. November bis 20. Dezember 2023**, in der Zeit von 08:00 bis 16:00 Uhr, Donnerstag verlängert bis 18:00 Uhr und Freitag bis 12:30 Uhr, in den Räumen der Vermessungsstelle ÖbVI Dipl.-Ing. (FH) Jens Gabler, An der Brauerei 2, 07745 Jena, eingesehen werden.

Gemäß § 10 Abs. 4 ThürVermGeoG wird durch Offenlegung das Ergebnis der o. g. Liegenschaftsvermessung bekannt gegeben. Das Ergebnis der Liegenschaftsvermessung gilt als anerkannt, wenn innerhalb eines Monats nach Ablauf der Offenlegungsfrist kein Widerspruch erhoben wurde.

### Rechtsbehelfsbelehrung

Gegen das Ergebnis der Liegenschaftsvermessung kann innerhalb eines Monats nach Ablauf der Offenlegungsfrist bei Vermessungsstelle Dipl.-Ing. (FH) Jens Gabler, An der Brauerei 2, 07745 Jena Widerspruch eingelegt werden.

Jena, 11. November 2023

J. Gabler, ÖbVI

## Öffentliche Bekanntmachung

über die Möglichkeit der Einsichtnahme in den Jahresabschluss der Stadtwerke Schmölln GmbH nach § 75 Abs. 4 Nr. 2 Thüringer Kommunalordnung (ThürKO)

Der Gesellschafter der Stadtwerke Schmölln GmbH hat am 22. August 2023 den Jahresabschluss für das Jahr 2022 festgestellt. Der Jahresabschluss, der Lagebericht, das Ergebnis der Abschlussprüfung und der Ergebnisverwendungsbeschluss liegen in der Zeit **vom 13. bis 24. November 2023** während der Geschäftszeiten in der Geschäftsstelle der Stadtwerke Schmölln GmbH, Sommeritzer Straße 74/1, 04626 Schmölln, Zimmer 2, zur Einsichtnahme aus.

Die mit der Abschlussprüfung beauftragte BBH AG Wirtschaftsprüfungsgesellschaft hat am 7. Juli 2023 den uneingeschränkten Bestätigungsvermerk erteilt.

Stadtwerke Schmölln GmbH

Severin Kühnast, Geschäftsführer

## Amtlicher Teil Dobitschen

### Beschluss

der 17. Gemeinderatssitzung Dobitschen  
am 17. Oktober 2023

Vorbehaltlich der Genehmigung der Niederschrift wird der im öffentlichen Teil der o. g. Sitzung mit der notwendigen Mehrheit gefasste Beschluss bekannt gemacht.

### Beschluss- Nr. B 47-23

Auflösung der Gemeinde Dobitschen und Eingliederung der Gemeinde Dobitschen in die Stadt Schmölln

Der Gemeinderat der Gemeinde Dobitschen beschließt nach

vorangegangener Information der Einwohner durch Einwohnerversammlung am 16. Oktober 2023 in seiner öffentlichen Sitzung am 17. Oktober 2023 die Auflösung der Gemeinde Dobitschen sowie ihre Eingliederung in die Stadt Schmölln.

Der Gemeinderat Dobitschen beschließt dem als Anlage beigefügten Entwurf (Stand: 10. Oktober 2023) des Vertrags über die Eingliederung der Gemeinde Dobitschen in die Stadt Schmölln in vollem Wortlaut zuzustimmen. Der Bürgermeister wird beauftragt, die Vertragsunterzeichnung vorzunehmen.

Kein Mitglied des Gemeinderats war aufgrund von § 38 Abs. 1 ThürKO von der Beratung und Beschlussfassung ausgeschlossen.

(laut Beschlussvorlage)

Dobitschen, 17. Oktober 2023

gez. B. Steinicke, Bürgermeister

in der kommenden Kalkulationsperiode 2024 – 2027 zu deutlichen Kostensteigerungen, sodass die aktuellen Abwassergebühren zur Deckung der zukünftigen Kosten nicht ausreichen. Sowohl das Kommunalabgabengesetz als auch das kommunale Haushaltsrecht fordern für die zu erbringenden

Leistungen die Erhebung einer kostendeckenden Gebühr. Die Stadtratsmitglieder beraten derzeit, in welchem Maße die Mehrkosten über eine Erhöhung der Grundgebühren oder über höhere Einleitgebühren gedeckt werden. Bei konstant bleibenden Grundgebühren würde die Einleitgebühr für Volleinleiter beispielsweise von 3,06 Euro auf 3,69 Euro pro m<sup>3</sup> Schmutzwasser steigen. Nach zwei Vorberatungen im Technischen Ausschuss ist die Beschlussfassung dazu in der Stadtratssitzung am 16. November 2023 geplant.

Zuletzt möchte ich auch hier noch einmal offiziell den Termin des diesjährigen Schmöllner Weihnachtsmarktes bekannt geben: **vom 6. bis 10. Dezember 2023** erwarten Sie auf unserem Markt wieder viele regionale Händler und Vereine. Auch unser Weihnachtsmann und das Sandmännchen sind wie gewohnt vor Ort und ebenso auf der großen Bühne wird es viel zu sehen geben.

Ich freue mich, vielleicht den einen oder anderen von Ihnen dort begrüßen zu dürfen.

Ihr Sven Schrade

## Impressum – Amtsblatt der Stadt Schmölln

**Herausgeber:** Stadtverwaltung Schmölln, Markt 1, 04626 Schmölln

**Verantwortliche:** Bürgermeister Sven Schrade oder ein Vertreter im Amt für die Bekanntmachungen aus der Stadt Schmölln sowie der Bürgermeister Björn Steinicke oder ein Vertreter im Amt für die Bekanntmachungen aus der Gemeinde Dobitschen.

Die Veröffentlichungen der Vereine und Vereinigungen, welche nach dem amtlichen Teil abgedruckt sind, widerspiegeln nicht die Meinung der Stadtverwaltung sowie des Stadtrates.

**Herstellung/Druck:** Nicolaus und Partner Ing. GbR, Dorfstraße 10 • 04626 Schmölln OT Nöbdenitz  
Tel.: 034496 60041 | Fax: 64506 | schmoelln@nico-partner.de

**Erscheinungsweise:** monatlich und bei Bedarf, Auflage: 8.300 Exemplare

**Beiträge der Vereine/Einrichtungen:**  
Frau Persch, Rathaus Schmölln | Tel.: 034491 76121 | E-Mail: amtsblatt@schmoelln.de

**Anzeigenaufträge:** Nicolaus und Partner, Nöbdenitz

Das Amtsblatt der Stadt Schmölln wird lt. Verteilerschlüssel kostenlos an alle Haushalte des Stadtgebietes Schmölln sowie der Gemeinde Dobitschen verteilt. Weitere Exemplare können für 1,00 Euro in der Stadtverwaltung Schmölln erworben werden. Bei Lieferverzug oder -ausfall bitten wir Sie, dem Kurier-Verlag Altenburg, Tel. 03447 894617, Meldung zu machen.

## Ende amtlicher Teil

## Informationen aus dem Rathaus und den öffentlichen Einrichtungen

### Neues aus dem Rathaus

Liebe Schmöllnerinnen und Schmöllner, elf Einwohnerversammlungen liegen hinter uns. Etwa 200 Einwohnerinnen und Einwohner haben die Möglichkeit genutzt, um sich zu informieren und vor Ort Fragen zu stellen. Zahlreiche Anliegen wurden an mich herangetragen, die vor allem unser Bauamt oder den Bauhof betreffen. Wir werden diese in den kommenden Wochen und Monaten bearbeiten.

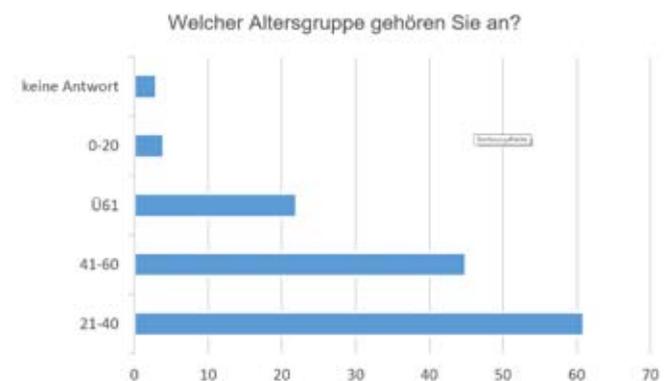


Zum Jahresende läuft die aktuelle Gebührenperiode für die Abwassergebühren aus. Die gesamtwirtschaftlich wirkenden Preissteigerungen führen auch bei der Abwasserentsorgung

## Auswertung Kulturmfrage

### „Welche Kultur braucht Schmölln?“

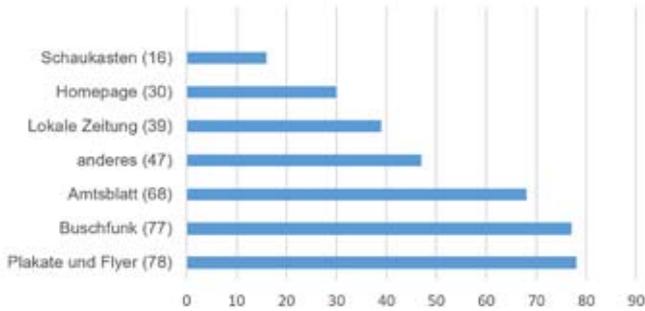
Im Rahmen der zwei stattgefundenen Salon-Werkstätten im November 2022 zum Thema „Welche Kultur braucht Schmölln“ des Projektes Fliegender Salon ist ein Fragebogen entstanden, mit dem auch bisher nicht beteiligte Bürgerinnen und Bürger ihre Meinung abgeben konnten. Die Befragung wurde online als auch offline über verschiedene Kanäle der Stadt vom Juli 2023 bis einschließlich September 2023 durchgeführt. Insgesamt 135 Bürgerinnen und Bürger nahmen an der Befragung teil, davon 128 online.



Aus den Umfrageergebnissen ging hervor, dass sich die Mehrheit der Befragten über Plakate und Flyer (78 Nennungen) sowie den „Buschfunk“ (77 Nennungen) und auch das Amtsblatt (68 Nennungen) zum Thema Veranstaltungen informiert.

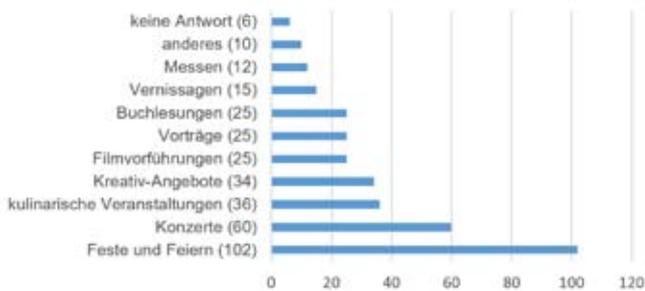
Antworten, welche nicht vorgegeben waren, aber ebenso genannt wurden, waren beispielsweise Soziale Netzwerke, das Internet allgemein oder auch der Veranstaltungskalender des Landkreises, mit welchem auch die Stadt Schmölln eng zusammenarbeitet.

Wie informieren Sie sich über Veranstaltungen in unserer Stadt? (Mehrfachantworten möglich)



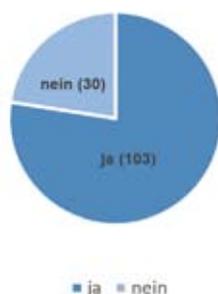
Am beliebtesten sind Feste und Feiern in der Stadt Schmölln (102 Nennungen). Dem folgen Konzerte (60 Nennungen). Kulturveranstaltungen wie Messen, Vernissagen oder Buchlesungen sind laut Angaben weniger nachgefragt.

Welche kulturellen Veranstaltungen besuchen Sie besonders gern in unserer Stadt? (Mehrfachantworten möglich)



Ein Großteil der Befragten vermisst weitere kulturelle Angebote in der Stadt (103 Nennungen). Besonders nachgefragt sind Veranstaltungen für Kinder und Jugendliche, wie Kindernachmittage und -Feste, Tanzangebote für jedes Alter, Kabarett- und Theateraufführungen oder auch ein klassischer Rummel. Besonders die Nachfrage nach einem Kino war an dieser Stelle sehr hoch.

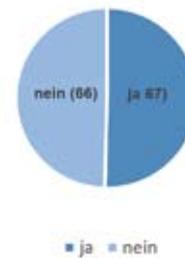
Vermissen Sie kulturelle Angebote in der Stadt?



Bei der Frage nach ausreichend Räumlichkeiten für kulturelle Angebote zeichneten sich Differenzen im Meinungsbild ab. Etwa die Hälfte der Befragten sieht Bedarf nach mehr kulturellen Räumlichkeiten.

In der offenen Befragung zum Thema wurden unter anderem mehr Raum für Vereine gefordert, aber auch ein zentraler Ort, an dem besonders viele Menschen für kulturelle Zwecke zusammenkommen können. Auch kleine, zentrumsnahe Räumlichkeiten für Informationsveranstaltungen, Bildungsformate und Aktivitäten zur Begegnung wurden gewünscht.

Gibt es aus ihrer Sicht ausreichend Räume für kulturelle Angebote in unserer Stadt?



Die Schaffung eines Kulturstammtisches oder Kulturbeauftragten war ein Aspekt, welcher bei der letzten Frage „Was könnte die Stadt Ihrer Ansicht nach im kulturellen Bereich verändern?“ benannt wurde. Diese Idee wird die Stadtverwaltung weiterverfolgen.

Auch der Einbezug von Vereinen war ein Punkt, welcher öfter genannt wurde. „Wir als Stadt sehen darin auch einen großen Mehrwert und wissen, wie gut Veranstaltungen in der Einwohnerschaft ankommen, die gemeinsam mit Vereinen organisiert und gestaltet werden“, zeigt Bürgermeister Sven Schrade zu diesem Punkt auf. „Das Kinder- und Vereinsfest ist hierfür ein sehr gutes Beispiel“, führt er fort.

Insgesamt wünschten sich die Befragten ein noch vielseitigeres Angebot und auch neue Formate wie Sportfeste, Bälle, Theater oder Fachvorträge.

Die Auswertung der Befragung zeigt, dass es sich definitiv lohnt, die Bürgerinnen und Bürger in Entscheidungsfindungen dieser Art aktiv einzubeziehen. Auch in Zukunft wird die Stadt Schmölln Umfrage-Tools zum Einbezug der Bürgerschaft verwenden, um transparenter und zielführender Entscheidungen treffen zu können.

„Aus der Kulturumfrage lassen sich viele Anregungen mitnehmen, welche wir jetzt in der Verwaltung und sicher auch mit den Vereinen und einem möglichen Kulturausschuss diskutieren werden“, schließt Bürgermeister Sven Schrade die Auswertung der Befragung ab.

M. Persch, Presse- und Öffentlichkeitsarbeit

## Schadstoffkleinmengensammlung 2023

Entsprechend einer Information des Dienstleistungsbetriebes Abfallwirtschaft des Landratsamtes Altenburger Land hat jeder Haushalt an nachfolgend aufgeführten Terminen die Möglichkeit, seinen Sonderabfall umweltfreundlich zu entsorgen. Die Sammlung wird ausschließlich für die Entsorgung in haushaltsüblichen Mengen durchgeführt.

Abgegeben werden können:

Farben, Lacke (nicht ausgehärtet), Holzschutzmittel, Abbeizer, Kitte, öl- und fetthaltige Abfälle (Ölfilter, Schmierfette, verölte Putzlappen), Lösungsmittelgemische (Verdünnung, Benzin, Spiritus), Pestizide, Chemikalien, Bleiakkus, Quecksilber- und Trockenbatterien, Spraydosen (außer mit grünem Punkt) und Leuchtstoffröhren.

Die Sammlungen finden statt am:

**Dienstag, 14.11.2023**

15:00 – 15:30 Uhr Sommeritz, Containerstrandort

15:50 – 16:20 Uhr Nöbdenitz, Löbigstraße/  
Dorfstraße ggü. Bürgerhaus

**Mittwoch, 15.11.2023**

16:40 – 17:10 Uhr Dobitschen, altes Feuerwehrhaus,  
ggü. Schloss

17:30 – 18:00 Uhr Hartha, Containerstandort

**Donnerstag, 16.11.2023**

09:30 – 10:20 Uhr Schmölln, Kummerscher Weg,  
Containerstandort

10:40 – 11:30 Uhr Schmölln, H.-v.-Helmholtz-Straße

11:50 – 12:20 Uhr Großstöbnitz, Parkplatz Feuerwehr

14:00 – 14:30 Uhr Altkirchen, Parkplatz hinter dem  
Feuerwehrhaus

14:50 – 15:20 Uhr Drogen, Buswartehaus

15:40 – 16:10 Uhr Wildenbörten, Containerstandort

**Samstag, 18.11.2023**

15:20 – 16:50 Uhr Schmölln, Parkplatz Brauereiteich

Die Abfälle sollten sortiert und in dicht verschlossenen Gefäßen zu den Sammelplätzen gebracht und aus Sicherheitsgründen anwesenden Mitarbeiter der Entsorgungsfirma persönlich übergeben werden. Es wird ausdrücklich darauf hingewiesen, dass das unbeaufsichtigte Abstellen von Schadstoffen auf dem Standplatz nicht statthaft ist und als Ordnungswidrigkeit geahndet wird.

*M. Persch, Stadtverwaltung*

## **Selbstbestimmt – auch in Notlagen Notvertretung durch Vorsorgevollmacht und Patientenverfügung**

Nur 2 % der 18- bis 29-Jährigen und ca. 23 % der 45- bis 59-Jährigen haben eine Vorsorgevollmacht. Deshalb müssen pro Jahr rund 90.000 vorläufige Betreuer vom Gericht eingesetzt werden. Durch ein einfaches Formular kann dies verhindert werden. Dazu möchten wir informieren und laden Sie herzlich **am Mittwoch, 22. November 2023, um 15:30 Uhr**, in das Rathaus Lumpzig ein. Entsprechende Formulare und Ausfüllhilfen liegen bereit. Ebenso gibt es Informationen zur Patientenverfügung und es werden Formulare und Checklisten zu besonderen Situationen, vor allem im Alter, vorgestellt.

Zum 1. Januar 2023 traten interessante neue Rechtsvorschriften in Kraft, die ebenso vorgestellt werden.

Ich freue mich auf anregende Gespräche mit Ihnen!

*Christoph Schmidt, Referent, Diako Thüringen*

## **Schmöllner Weihnachtsmarkt**

**6. – 10. Dezember 2023, jeweils 15:00 – 21:00 Uhr**

Auch in diesem Jahr findet wieder der gemütliche Weihnachtsmarkt auf dem Schmöllner Marktplatz statt.

Freuen Sie sich auf Live-Musik, einheimische Stände und Buden und ein gemütliches Flair. Der Weihnachtsmann ist jeden Tag vor Ort und beschenkt die Kinder. Das Sandmännchen kommt jeden Tag 18:00 Uhr zu Besuch und bringt eine Geschichte mit. Auch auf der großen Bühne wird es wieder viele Programmhöhepunkte geben.

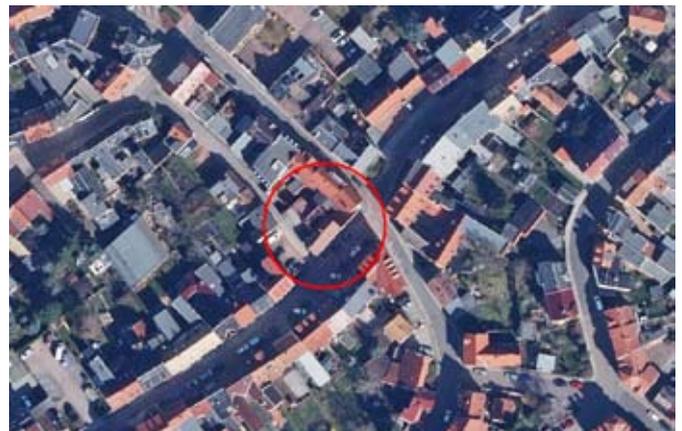
*Stadtverwaltung Schmölln, Pressestelle*

## **Mitglieder für Preisgericht gesucht**

### **Ideenwettbewerb Göbnitzer Straße – Mitgestaltung möglich**

Bereits im April rief die Stadtverwaltung zur Teilnahme am Preisgericht zur Thematik Göbnitzer Straße auf. Da die Rückmeldung sehr verhalten war, wird nun erneut zur Meldung aufgerufen.

Hintergrund: Die Stadt Schmölln erwarb die Grundstücke/Gebäude in der Wiesenstraße 1 und der Göbnitzer Straße 33. Das Areal befindet sich im Altstadtbereich und ist denkmalgeschützt. Weiterhin könnte ein kleiner Bereich der ehemaligen Stadtmauer durch das bestehende Gebäude (Göbnitzer Straße 33) verlaufen.



Das Areal um die Wiesenstraße 1 und die Göbnitzer Straße 33 soll nachhaltig gestaltet werden

### **Preisgericht berät zu Ideen zur nachhaltigen Stadtentwicklung**

Zur Gewährleistung einer nachhaltigen Stadtentwicklung soll den Grundstücken eine sinnvolle, funktionelle und optisch ansprechende Gestaltung zugeführt werden. Um eine möglichst ansprechende Lösung zu finden, sollen Ideen in Form eines Wettbewerbs gesammelt und ausgewertet werden.

Damit die Bürger der Stadt am Prozess partizipativ teilhaben können, wird ein Preisgericht, bestehend aus Verwaltung, Stadtrat und Bürgerschaft, zusammengesetzt. Dazu sollen drei Vertreter der Stadtverwaltung oder kommunaler Gesellschaften, drei Mitglieder des Stadtrates und drei Bürger der Stadt mit jeweils einem Stellvertreter ins Preisgericht berufen werden.

Das Preisgericht darf nur aus natürlichen Personen bestehen, die von den Teilnehmern des Wettbewerbs unabhängig sind. Die Mitglieder des Preisgerichts haben ihr Amt persönlich und unabhängig allein nach fachlichen Gesichtspunkten auszuüben.

### **Mitglieder für Preisgericht gesucht**

Sollten Sie Interesse an der Teilnahme im Preisgericht und somit der Mitgestaltung des Areals haben, bitten wir Sie um eine Interessensbekundung **bis zum 30. November 2023** per Post an Stadtverwaltung Schmölln, Mark 1 in 04626 Schmölln oder per E-Mail an [buergermeister@schmoelln.de](mailto:buergermeister@schmoelln.de).

*Stadtverwaltung Schmölln*

(Foto: Stadtverwaltung Schmölln – Google Maps)

## Landrat würdigt ehrenamtliches Engagement

### 25 Frauen und Männer mit der „Goldenen Ehrennadel“ ausgezeichnet, darunter auch Schmöllner

Zum nunmehr 21. Mal fand am Dienstag, dem 24. Oktober 2023, im Landratsamt die Festveranstaltung zur Verleihung der „Goldenen Ehrennadel“ statt. Der Landrat vergibt die Auszeichnung einmal im Jahr an Menschen, die sich über viele Jahre hinweg über das übliche Maß hinaus in Vereinen, Verbänden, Organisationen und Institutionen ehrenamtlich engagieren – im Sport, in der Kultur, bei der Feuerwehr, in der Selbsthilfe oder im sozialen Bereich.



25 Bürgerinnen und Bürger erhielten von Landrat Uwe Melzer die „Goldene Ehrennadel“, darunter fünf Schmöllner

Mit der Goldenen Ehrennadel des Landkreises Altenburger Land wurden ausgezeichnet:

**Margarete Haubner** engagiert sich seit 43 Jahren für das Kleingartenwesen in Schmölln, war lange Zeit Finanzverantwortliche der Gartenkantine. Bis zum vergangenen Jahr war sie im Verein als Kassenprüferin tätig, dies auch in der Deutschen Rheuma-Liga, Arbeitsgemeinschaft Schmölln. Zudem war Margarete Haubner zehn Jahre lang Übungsleiterin in der „Nordic Walking“-Gruppe. Bis heute ist sie Schatzmeisterin im Territorialverband der Gartenfreunde Schmölln/Göbnitz e. V.

**Gisela Heinze** ist seit 1958 Mitglied in der Sportgemeinschaft Lumpzig und seit 1962 Übungs- und Sektionsleiterin in der Abteilung Gymnastik-Turnen. 1969 übernahm sie das Amt der Hauptkassiererin in der damaligen BSG Traktor, dem heutigen Sportverein Osterland Lumpzig e. V. Dieses Amt übte sie 36 Jahre lang aus. Viele Jahre war sie außerdem Kampfrichterin im Kreisfachausschuss Leichtathletik und über ein Jahrzehnt auch Kassenprüferin beim SV Osterland Lumpzig e. V.

**Marcel Köhler** ist seit seinem zehnten Lebensjahr Mitglied in der Tischtennisabteilung des Sportvereins Fortschritt Schmölln 1951 e. V. Seit 2012 leitet er die Nachwuchsabteilung der Tischtennisabteilung. 2018 übernahm er zusätzlich die Leitung der Gesamtabteilung. Neben der Aktualisierung und Pflege der Vereinshomepage organisiert er Nachwuchsturniere und ist als Staffelleiter tätig. Zudem ist er seit 2020 stellvertretender Kreiswart im Kreistischtennisverband Altenburg e. V.

**Katrin Weidhase** ist langjähriges Mitglied des SSV Traktor Nöbdenitz e. V. und rief 2019 eine Kindersportgruppe ins Leben, die sie als ausgebildete Übungsleiterin betreut. Dabei arbeitet sie eng mit den Eltern zusammen und erreichte durch ihre einfühlsame Art, dass die Zahl beachtlich ange-

stiegen ist. Außerdem betreut sie eine Laufgruppe. Als Mitglied der Vereinsleitung ist sie als Schriftführerin und Vorsitzende der Rechnungsprüfungskommission tätig.

**Ute Klemrath** ist seit 2014 Mitglied der Selbsthilfegruppe „Frauen nach Krebs“ Altenburg. Gemeinsam mit der Gruppenleiterin und deren Stellvertreterin berät sie zu bestimmten Vorhaben und setzt die zur Verfügung stehenden Gelder zum Wohle aller Teilnehmer ein. Aufopferungsvoll kümmert sie sich um kranke Gruppenmitglieder, besucht sie und bietet jederzeit ihre Hilfe an.

Landratsamt Altenburger Land, Öffentlichkeitsarbeit

(Foto: Landratsamt Altenburger Land)

## Das Fundbüro informiert

Abgegebenen Fundsachen im Monat Oktober:

- 1 Smartphone Redmi

Sollten Sie der Eigentümer einer dieser Gegenstände sein, können Sie diesen im Fundbüro der Stadtverwaltung Schmölln, abholen. Das Eigentum über die Fundsache geht nach sechs Monaten auf den Finder bzw. bei Eigentumsverzicht durch diesen auf die Stadt Schmölln über. Für weitere Rückfragen stehen wir Ihnen gern unter der Tel. 034491 76187 zur Verfügung.

H. Gabler, Fundbüro

## Sozialausschuss

### Jetzt noch Anträge bis 24.11.2023 einreichen

Diesjährig können Anträge für den Sozialausschuss **noch bis 24. November 2023** eingereicht werden. Förderfähig sind nach Förderrichtlinie Vereine mit Wirkungskreis Schmölln, Einzelpersonen oder Gruppen/Initiativen, die zur Bereicherung des gesellschaftlichen, soziale, sportlichen oder kulturellen Lebens der Stadt beitragen. Das Antragsformular befindet sich auf der Schmöllner Webseite [www.schmoelln.de](http://www.schmoelln.de) unter der Rubrik Stadt und Rathaus – Bürgerservice – Formulare und Anliegen (Vereine). Rückfragen können direkt an das Stadtratsbüro gestellt werden: [stadtratsbuero@schmoelln.de](mailto:stadtratsbuero@schmoelln.de) oder 034491 76133. „Wir rufen dazu auf, die Möglichkeit einer Antragstellung zu nutzen“, so Bürgermeister Sven Schrade. „Der mögliche finanzielle Zuschuss durch den Sozialausschuss ist ein geeignetes Mittel, um Vorhaben als auch Projekte bzw. Initiativen zu unterstützen, die das gesellschaftliche Zusammenleben in Schmölln und ihren Ortsteilen bereichern.“

M. Persch, Pressestelle

## Kübelpaten gesucht

### Stadtverwaltung Schmölln sucht Paten für Pflanzkübel auf dem Markt

Bereits im Frühjahr rief die Stadtverwaltung Schmölln zu Kübelpatenschaften auf. Dem Aufruf, die Pflanzkübel auf Eigeninitiative zu Bepflanzen und zu pflegen, kamen allerdings nur eine Handvoll Menschen nach. Demgegenüber war die Nachfrage nach finanzieller Unterstützung hoch, sodass sich die Stadtverwaltung nun eine einheitliche Lösung überlegt hat.

Die Stadtverwaltung Schmölln bietet Kübelpatenschaften an, die nun wie folgt aussehen:

Die Patenschaftskosten orientieren sich an der Größe der Pflanzkübel. Es sind folgende Patenschaften zu vergeben:

Kleiner Kübel	44 x 44 cm (Oberfläche)	85 €/Jahr
Mittlerer Kübel	55 x 90 cm (Oberfläche)	95 €/Jahr
Großer Kübel	75 x 75 cm (Oberfläche)	105 €/Jahr

Die Kübelpatenschaft deckt die Kosten von der Reinigung der Kübel, Kompletterneuerung des Substrates, Erstbepflanzung für fünf Jahre, Ersatzbepflanzungen, Wasserkosten für das Gießen sowie Personalkosten zum Gießen und zur Pflege ab.



Die Kübelpflanzen auf dem Markt suchen Paten

Die Patenschaft wird für eine Dauer von fünf Jahren abgeschlossen. Der Pate bekommt neben dem Patenschaftsvertrag eine Patenurkunde sowie eine Plakette, welche am Patenkübel angebracht wird. Bereits jetzt sind sechs große Kübel an den Heimat- und Verschönerungsverein Schmölln e. V. vergeben. Vielen Dank für die Unterstützung und die Großspende von 2.000,00 Euro durch Martina Reichelt. Die Neu-Bepflanzung der Kübel ist für das Frühjahr 2024 vorgesehen.

Noch bis zum 31. Dezember 2023 können sich Interessenten an die Stadtverwaltung Schmölln wenden: Pressestelle Maja Persch, presse@schmoelln.de, Tel. 034491 76121.

Erst, wenn alle Kübel einen Paten haben, wird die Neubepflanzung vorgenommen.

M. Persch, Pressestelle

(Foto: Stadtverwaltung)

## Ehrenamtliche Mitarbeiter im Knopf- und Regionalmuseum gesucht

Das Knopf- und Regionalmuseum Schmölln sucht ehrenamtliche Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter, die bei den Ausstellungen, den Führungen und an der Kasse helfen können. Wir sind offen für unterschiedliche Kompetenzen – von digitalen bis handwerklichen Fähigkeiten.

### Was wir bieten:

- Arbeitszeit überwiegend während der Öffnungszeiten des Museums,
- viel Kultur, Kontakt mit Menschen und kreatives Arbeiten
- mögliche Einsatzfelder: Mitwirkung im Knopf- und Regionalmuseum (Kassendienst, Besucherbetreuung, Führungen); Unterstützung bei Ausstellungsauf- und Abbau, Maschinenpflege oder auch im Social-Media-Bereich (entsprechend des persönlichen Talents und der eigenen Interessen individuell verhandelbar)

### Was wir erwarten:

- Interesse und Freude an Kultur- und Heimatpflege
- Flexibilität und Teamfähigkeit
- Offenheit und Toleranz im persönlichen Kontakt

Sie fühlen sich angesprochen? Bitte senden Sie Ihre Kurzbewerbung an

Stadt Schmölln | Sachgebietsleitung Personalwesen  
Markt 1 • 04626 Schmölln  
E-Mail: bewerbungen@schmoelln.de

Wir freuen uns, Sie kennenzulernen!

## Knopfmuseum

### „Hör mal“-Stempelkarte – jetzt auch hier zum Mitmachen!

Auf der „Hör mal“-Stempelkarte können Kinder alle Stationen abstempeln lassen, die sie im Rahmen der „Hör mal“ Projekte besuchen. Eine Station ist auch das Knopf- und Regionalmuseum Schmölln. Hier gibt es die Karte direkt im Kassenbereich. Alternativ kann sie auch auf der Seite [www.hoermal-im-museum.de/stempelkarte](http://www.hoermal-im-museum.de/stempelkarte) heruntergeladen und abgespeichert werden. Ab drei Sternen können die Teilnehmer am Gewinnspiel teilnehmen.

**Teilnahmebedingungen:** Ab dem Weltkindertag (20. September 2023) gibt es die Möglichkeit, ein Jahr lang Sterne bei den teilnehmenden Einrichtungen zu sammeln. Mit mindestens drei Sternen kann man dann am Gewinnspiel teilnehmen. Bis zum Ende der Sommerferien des darauffolgenden Jahres muss diese Postkarte mit den Sternen an die Thüringer Landesmedienanstalt geschickt werden. Der Gewinner wird dann am nächsten Weltkindertag bekannt gegeben. Ihm winkt eine tolle Überraschung. **Karten können gesendet werden an:** Thüringer Landesmedienanstalt, Stichwort „Hör mal“, Steigerstraße 9, 99096 Erfurt

M. Persch, Pressestelle/Hör mal im Museum

## Zehn neue Bäume auf dem Pfefferberg

### Regelschule Schmölln und Sparkasse Altenburger Land gemeinsam aktiv für die Umwelt

Mitte Oktober fand auf dem Pfefferberg eine große Umwelt- und Naturschutzaktion der Regelschule Schmölln gemeinsam mit der Sparkasse Altenburger Land statt. Die Schüler der 10. Klasse säuberten und befreiten (Zu)Wege von Laub und Schmutz, kümmerten sich um die Pflege des Areals Hochzeitswiese auf dem Pfefferberg und pflanzten dort zehn neue Bäume, welche mit 4.000,00 Euro durch die Sparkasse Altenburger Land bezuschusst wurden.

„Die Schüler waren von Beginn an für das Projekt begeistert und haben ohne zu murren losgelegt“, freute sich Schulleitung Steffi Kersten. Die Pflege und Überwachung des Areals wird zukünftig weiter in den Händen der Schüler liegen.

Die Baumpflanzaktion unterstützte die Firma Jähler. Leonard Jähler begleitete den Pflanzvorgang fachkundig und betonte, dass er extra klimaresistente Baumarten gewählt hatte, die ebenso Wärme und Trockenheit als auch Kälte standhalten. Besonders die Pflege im ersten Jahr sei entscheidend. Aus diesem Grund befinden sich an den ▶

neuen Bäumen bereits Wassersäcke. Auch das weitere Bewässern durch die Schüler wird unterstützt. Die Stadtverwaltung hat hierfür extra einen Wassertank vor Ort deponieren lassen.



Die Schüler der Regelschule „Am Eichberg“ Schmölln waren aktiv und pflanzten u. a. zehn neue Bäume auf dem Pfefferberg

„Wir freuen uns sehr, dass unser Anliegen der Nachhaltigkeit auch der jüngeren Generation wichtig ist“, fügte Bernd Wannewetsch, Geschäftsführer der Sparkasse Altenburger Land, hinzu. Er freute sich sehr über das Engagement der Schülerinnen und Schüler und packte ebenso tatkräftig bei der Bepflanzung mit an.

„Das Engagement der Sparkasse Altenburger Land ist nicht selbstverständlich“, ergänzte Bürgermeister Sven Schrade. „Für die intensive Unterstützung Schmöllns als global nachhaltige Kommune sind wir zu großem Dank verpflichtet.“

M. Persch, Pressestelle (Foto: Stadtverwaltung Schmölln)

### Fünf neue Bänke für Wanderwege

Mitte Oktober trafen sich Bernd Wannewetsch, Vorstandsvorsitzender der Sparkasse Altenburger Land, Sven Schrade, Bürgermeister der Stadt Schmölln, und Hans-Jürgen Krause, Vorsitzender des Heimat- und Verschönerungsverein Schmölln, beim Holzhandel Marsteller in Schmölln. Grund des Treffens war die Übergabe von insgesamt fünf großen Holzbänken. Die Sparkasse Altenburger Land finanzierte die Bänke mit insgesamt 2.500,00 Euro. „Wir möchten unsere Heimatregion unterstützen. Die Bänke sollen zur Naherholung beitragen und zum Verweilen an Fahrrad- und Wanderwegen einladen“, so Bernd Wannewetsch als Begründung. Die Bänke werden an folgenden Standorten positioniert:

- Lumpzig
- Fahrrad- und Wanderweg vom Weidengrund, in Richtung Gewerbegebiet Nitzschka (unterhalb der Fa. Feinkostwerke Burkhardt),
- am Teich in Wildenbörten (Löbichauer Straße),
- in Untschen an der Kurve in Richtung Zagwitz,
- in Nöbdenitz am Teich.

Volker Wendt, Inhaber der Firma Marsteller, berichtete, dass das verwendete Fichtenholz gute 15 bis 20 Jahre hält und die Bänke dadurch eine recht lange Lebensdauer bei guter Pflege haben.

Um diese werde sich der Heimat- und Verschönerungsverein Schmölln kümmern, versprach Vorsitzender Hans-Jürgen Krause. Insgesamt stehen 33 Bänke im Schmöllner Gebiet, welche der Heimatverein regelmäßig kontrolliert und pflegt. Mit Absicht bekamen die Bänke dieses Mal kein Messing-Schild.

Die Gefahr des Diebstahls sei zu hoch. Vielmehr wurde hier am Thüringer Produkt ebenfalls Hand angelegt und direkt von Schmöllns Bürgermeister Sven Schrade und Sparkassenvorstand Wannewetsch ein Brandstempel gesetzt.



v. l. o. n. r. u.: Volker Wendt (Firma Marsteller, hinten), Hans-Jürgen Krause (Heimatverein Schmölln, hinten), Sven Schrade (Bürgermeister) und Bernd Wannewetsch (Sparkasse Altenburger Land)

„Wir können an dieser Stelle nur erneut ein großes Dankeschön aussprechen“, so Schrade. „Die Sparkasse Altenburger Land unterstützte uns in den letzten Wochen sehr intensiv im Thema Nachhaltigkeit und Naturschutz.“

M. Persch, Pressestelle (Foto: Stadtverwaltung)

### Tag der Bibliotheken in der Stadt- und Kreisbibliothek Schmölln

Seit 1995 findet jedes Jahr am 24. Oktober deutschlandweit der „Tag der Bibliotheken“ statt. Er wurde vom damaligen Bundespräsidenten Richard von Weizsäcker ins Leben gerufen. Der Tag lenkt alljährlich die Aufmerksamkeit auf die über 9.000 Bibliotheken in Deutschland und macht auf ihr umfangreiches Angebot neugierig.



Auch unsere Stadt- und Kreisbibliothek hat diesen Tag zum Anlass genommen und eine Lesung für die Kinder aus der Kita Finkenweg veranstaltet. Nach der Geschichte von der Kuh Rosalinde durften die Knirpse auch selbst in den Regalen stöbern und nach Herzenslust die Bücher in der Kuschelecke anschauen.

M. Persch, Pressestelle (Foto: Stadtverwaltung)

### Bernhard Baum erhält Ehrenpreis Heimatpflege im hohen Alter

Im Oktober erhielt Bernhard Baum seinen Ehrenpreis der Stadt Schmölln nachträglich persönlich von Bürgermeister Sven Schrade. Herr Baum konnte zur offiziellen Preisverleihung

zum Stadtrat im Juli 2023 nicht anwesend sein. „Mir ist es ein Bedürfnis, Herrn Baum trotzdem persönlich zu gratulieren und für sein Engagement zu danken“, begründete Bürgermeister Schrade den nachgeholt Termin.



Bernhard Baum übernimmt seit vielen Jahren gemeinsam mit Bewohnern der Nachbarschaft die Wartung, Bepflanzung und Grünpflege am Hang des Eichberges zur Schulstraße. Ebenso unterstützt er die Frühblüher-Pflanzungen des Heimatvereins im Stadtgebiet und auch bei Reparaturarbeiten der Anlagen am Sportplatz war er mehrfach zugange. In seinem Alter ist dieses Engagement, vor allem auch mit körperlicher Arbeit, nicht mehr selbstverständlich.

Herr Baum ist ein motiviertes, engagiertes und sehr zuverlässiges Vereinsmitglied, so heißt es vom Heimat- und Verschönerungsverein.

M. Persch, Pressestelle

(Foto: Stadtverwaltung)

## Freiwillige Feuerwehr Stadt Schmölln

### Feuerwehrreport Oktober 2023

Mit 15 Einsätzen war der Monat Oktober ein relativ ruhiger Monat. Dennoch startete der Oktober bereits am 1. mit einem Einsatz für die Hauptwache. In einem Wohnblock Zum Schreiber stellten Anwohner kurz vor 08:00 Uhr eindringendes Wasser fest. Mehrere Wohnungstüren der darüberliegenden Wohneinheiten mussten gewaltsam geöffnet werden. Bis auf eine Wohnung waren alle betroffen. In diesen wurde Wasser abgepumpt sowie die Wasserleitung abgeschiebert. Nach rund 2,5 Stunden konnte der Einsatz beendet werden.

Nachdem am Tag darauf eine Brandmeldeanlage einlief, welche sich als Fehlalarm herausstellte, gab es am Tag der deutschen Einheit gleich vier Einsätze. Am Morgen und am Nachmittag kam es erneut zu eingelaufenen Brandmeldeanlagen. Am Abend wurden die Kräfte der Hauptwache noch zu zwei umgestürzten Bäumen alarmiert – einmal im Bereich Selka, einmal auf dem Pfefferberg.

Am 9. des Monats erneut eine Einsatzhäufung: Um 13:40 Uhr wurde die Ortswehr Großstörnitz zu einer Tragehilfe für den Rettungsdienst gerufen, 10 Minuten später dann Alarm für die Hauptwache, in einem Industriebetrieb ist es zu einem Schwelbrand gekommen. Während die Großstörnitzer Kameraden mit Muskelkraft den Patienten transportieren konnten, prüften die Kräfte der Hauptwache den betreffenden Bereich ab, konnten aber keine Feststellung mehr machen.

Am späten Nachmittag ein kurioser Notruf für die Kräfte der Kernstadt. In einem Industriebetrieb soll eine Person in eine Kiste gestürzt und bewusstlos sein. Bei Ankunft des Rüstzuges konnte auch hier schnell Entwarnung gegeben werden. Zwar war eine Person bewusstlos geworden, aber nicht durch einen Sturz. Sie wurde von Ersthelfern nur in eine gepolsterte Kiste gelegt, um nicht auf dem harten Boden zu liegen, kurzum: kein Einsatz für die Feuerwehr.

Am 24. Oktober riefen die Kollegen der Polizei die Feuerwehr zur Hilfe in die Hermann-von-Helmholtz-Straße. Die Bewohnerin öffnete dem Pflegedienst nicht die Tür, weshalb dieser die Polizei alarmierte. Über die Drehleiter konnte ein Zugang zur Wohnung geschaffen werden. Die Bewohnerin konnte dem Rettungsdienst übergeben werden, der sich um die weitere Behandlung kümmerte.

Nachdem es am Tag darauf einen kleineren Unfall im Bereich Altenburger Straße gab, verhiß die Alarmierung am Donnerstagabend dann nichts Gutes. Bei der Firma Wolf Wurstwaren wurde der Austritt einer Chemikalie gemeldet. Neben der Gefahrgutkomponente der Hauptwache wurden auch die Kräfte aus Altkirchen und Großstörnitz sowie der Zugführer Gefahrgutzug alarmiert. Vor Ort stellte sich dann glücklicherweise heraus, dass es sich nur um eine Übung handelte. Bei Ankunft der ersten Kräfte waren bereits alle Mitarbeiter evakuiert.



Lagebesprechung der Führungskräfte bei der Übung

Mehrere Trupps unter Chemikalienschutzanzug gingen zur Erkundung vor. Die Altkirchener Kameraden kümmerten sich um die Dekontamination der Einsatzkräfte. Nach rund zwei Stunden konnte die Übung beendet und ausgewertet werden.



Bei der Übung bei der Firma Wolf wird ein CSA-Trupp dekontaminiert und entkleidet

Im Anschluss konnten sich alle Kräfte bei einer Roster stärken. Vielen Dank nochmal an die Firma Wolf Wurstwaren für die Unterstützung der Übung sowie der Verpflegung der Einsatzkräfte. Die weiteren Einsätze im Oktober waren eine Ölspur in Wildenbörten, auslaufendes Öl aus einem PKW am Brauhof bzw. in der Feldstraße und eine Tragehilfe in Drogen.

### Einsatzstatistik Oktober 2023

Allg. Technische Hilfe .....	5
Nottüröffnung/Tragehilfe .....	3
Eingelaufene BMA .....	3
Fehlalarm .....	2
Ölspur .....	1
Verkehrsunfall .....	1

info@feuerwehr-schmoelln.de

Jonas Ehrentraut, Freiwillige Feuerwehr Stadt Schmölln

(Fotos: Holger Kresse)

### Wer hat Interesse an einem Schössling?

Bürgerinnen und Bürger, die Interesse an einem Schössling der 1.000-jährigen Eiche Nöbdenitz haben, können gern einen geeigneten Standort im Altenburger Land vorschlagen und sich diesbezüglich mit der Stadtverwaltung Schmölln oder der unteren Naturschutzbehörde (thomas.neidhardt@altenburgerland.de) in Verbindung setzen.



Durch die untere Naturschutzbehörde wird dann geprüft, ob der Standort geeignet ist, denn Stieleichen brauchen vor allem viel Platz und reichlich Wasser, um so imposant zu werden wie die Grabeiche in Nöbdenitz. Mit Hinweisen zur Pflege der Jungbäume möchte die untere Naturschutzbehörde die Bürger zudem unterstützen.

i. A. Jana Fuchs,

Öffentlichkeitsarbeit Landratsamt Altenburger Land

(Foto: Stadtverwaltung Schmölln)

### Grundschule Altkirchen

#### Kleine Füße – kurze Wege



Eine entscheidende Basis für den Start in ein erfolgreiches Leben von Kindern stellen die Bildung und Erziehung bereits in den ersten Lebensjahren dar. Der Vernetzung von Kindergarten und Schule kommt dabei, neben dem Elternhaus, eine besondere Rolle zu.

Bereits seit vielen Jahren findet deshalb einmal im Jahr ein Erfahrungsaustausch zwischen den Erziehern des Altkirchner Kindergartens und den Lehrern und Erziehern der Grundschule statt. In dieser Gesprächsrunde stellen wir immer wieder gemeinsam fest, dass ein geregelter Tagesablauf von enormer Wichtigkeit für einen guten Schulstart ist. Dazu

zählen auch das pünktliche Ankommen (bis 09:00 Uhr) im Kindergarten und feste Zeiten für Angebote, welche von allen Kindern genutzt werden sollten. Für ein erfolgreiches Lernen ist es wichtig, dass die Kinder zuhören können, auch etwas tun, wozu sie nicht immer Lust haben, ausdauernd sind und bei Misserfolgen nicht aufgeben. So macht der tägliche Schulbesuch Freude. Hierbei benötigen alle Akteure die Unterstützung und das Verständnis der Eltern.

Die Vorschulkinder treffen sich außerdem mit den Erstklässlern zu unterschiedlichen Aktivitäten. So besuchen die Kinder in der Vorweihnachtszeit gemeinsam das Theater und lernen an einem Vormittag den Schulalltag kennen. Einen festen Platz nimmt auch der Schnuppertag im März und die Vorschule ein. Für alle interessierten Eltern gestalten die Lehrer einen Informationselternabend.

Weitere Ideen zur Zusammenarbeit blühen durch die neue räumliche Nähe beider Einrichtungen auf. So wollen wir mit Schülern unserer Schule regelmäßig die Kindergartenkinder mit einer Vorlesestunde erfreuen. Die vorgetragenen Texte sollen inhaltlich die Themen der Angebote des Kindergartens aufgreifen. Ein gemeinsamer sportlicher Tag oder ein Wandertag in die Altkirchner Umgebung könnte ebenfalls ein schönes Erlebnis für die Kinder darstellen. Der Frühling und die ersten Sonnenstrahlen würden einen schönen Rahmen für ein Stationslernen auf dem neuen Pausenhof der Schule bilden. Ein Ferientag in unserem Hort könnte auch unter dem Motto „Die Baumeister von morgen“ stehen. Wir sind uns sicher, dass in der kommenden Zeit noch weitere tolle Ideen für eine gewinnbringende Zusammenarbeit entstehen. Vielleicht können uns hierbei auch engagierte Eltern unterstützen.

Team der GS Altkirchen

### Veranstaltungen | Vereinsnachrichten

#### Lebendiger Adventskalender öffnet 2023 seine Türen

Vom 1. bis 24. Dezember 2023 findet zum 14. Mal der Lebendige Adventskalender der Stadt Schmölln statt. Hinter jedem Türchen versteckt sich wiederum ein Gastgeber, der „Inhalt“ bleibt jedoch zumeist geheim und wird erst am entsprechenden Abend präsent. Somit sind auch in diesem Jahr alle Voraussetzungen erfüllt, dass mit dem Lebendigen Adventskalender die Vorfreude auf Weihnachten durch Besinnlichkeit und Gemeinschaft wachgehalten werden kann. Das letzte Türchen vor dem Heiligen Abend ist wiederum der Ankunft des Friedenslichtes aus Betlehem vorbehalten: Das Zeichen des Friedens, der mit der Geburt des Jesuskindes in die Welt gekommen ist, Heil und Rettung verkündet. Die Organisatoren laden alle Bürgerinnen und Bürger ein, sich allabendlich auf den Weg zu machen, sich von Musik, gemeinsamem Singen und Basteln, Geschichten und Spiel mitnehmen und berühren zu lassen

Ein herzliches Dankeschön bereits an dieser Stelle an alle Gastgeber für deren Engagement. Ein besonderer Dank richtet sich an die Sparkasse Altenburger Land, welche die Aktion 2023 wiederum mit einer Spende unterstützt.

Claudia Kirtzel,

im Auftrag des ökumenischen Vorbereitungsteams

### Termine Adventskalender

Tag/Zeit	Austragungsort/Gastgeber	Tag/Zeit	Austragungsort/Gastgeber
Fr. 01.12. 18:00 Uhr	Feuerwehr, Am Brauereiteich 5	Do. 14.12. 18:00 Uhr	Knopf- und Regionalmuseum, Sprottenanger 2
Sa. 02.12. 15:00 Uhr	Abgeordnetenbüro Ute Lukasch, Brückenplatz 19	Fr. 15.12. 15:00 Uhr	Stadt- und Kreisbibliothek, Markt 42/43
So. 03.12. 17:00 Uhr	Bürgermeister Sven Schrade, Galerie im Rathaus	Sa. 16.12. 18:00 Uhr	Glockenverein „Maria Immaculata“, Lindenberg 2, Kath. Kirche
Mo.04.12. 18:00 Uhr	REISESERVICE Henkel, Markt 26	So. 17.12. 16:00 Uhr	Stadtkirche St. Nicolai am Markt, Adventsliedersingen
Di. 05.12. 18:00 Uhr	Regelschule Am Eichberg, Rudolf-Seyfarth-Str. 21	Mo.18.12. 18:00 Uhr	Roman-Herzog-Gymnasium Schmölln, H.-v.-Helmholtz-Str. 18
Mi. 06.12. 18:00 Uhr	Stadtkirche St. Nicolai am Markt	Di. 19.12. 17:00 Uhr	Volkshochschule Altenburger Land, Karl-Liebknecht-Str. 2/4
Do. 07.12. 18:30 Uhr	Sparkasse, Amtsplatz 3	Mi. 20.12. 18:00 Uhr	Kletterhalle, Cosswitzanger
Fr. 08.12. 18:00 Uhr	Lebenshilfe Altenburg e. V., Cosswitzanger 2	Do. 21.12. 18:00 Uhr	Musikschule Schmölln, Am Brauereiteich 1
Sa. 09.12. 15:00 Uhr	The BASE, Finkenweg 11	Fr. 22.12. 18:00 Uhr	Friseursalon extrem stylish & schön, Gößnitzer Str. 35
So. 10.12. 18:00 Uhr	Noppenwerkstadt, Bahnhofplatz 4, Ev.-freikirchliche Gemeinde	Sa. 23.12. 18:00 Uhr	Marktbrunnen, Ankunft Friedenslicht aus Betlehem
Mo.11.12. 17:00 Uhr	Wohnungsverwaltung Schmölln, Finkenweg 1	So. 24.12. Stadtkirche „St. Nicolai“, am Markt, Kath. Kirche, Lindenberg 2, Ev.-Freikirchliche Gemeinde, K.-Liebknecht-Str. 12	
Di. 12.12. 16:00 Uhr	Heimat- und Verschönerungsverein, Am Brauereiteich 1		
Mi. 13.12. 18:00 Uhr	Caritas-Begegnungsstätte, Am Kiesberg 13		

### Veranstaltungskalender 2023

Datum	Uhrzeit	Veranstaltung	Ort	Veranstalter
jeden 1. und 3. Montag im Monat	16:00 Uhr	Alkoholfrei leben	Kommunikationsraum, Brückenplatz 30, Schmölln	Selbsthilfegruppe „Alkoholfrei leben“ Schmölln für Suchtkranke und Suchtgefährdete
jeden 1. Freitag im Monat	14:00 – 16:00 Uhr	Seniorenbeirat, versch. Themen und Aktivitäten	Wohnparkanlage Brückenplatz	Seniorenbeirat Stadt Schmölln
<b>November</b>				
11.11.2023	17:00 Uhr	Sankt Martins Feier und Lampionumzug	Kirche Nöbdenitz	Kultur- und Bildungswerkstatt Nöbdenitz
	18:00 – 20:00 Uhr	Martinsfeier mit Lampionumzug	Ev. Stadtkirche/ Kath. Kirche	Ev.-Luth. Kirchengemeinde Schmölln
12.11.2023	16:00 Uhr	Chorkonzert	Stadtkirche St. Nicolai	Kirchenchor Gößnitz-Ponitz und Singkreis Schmölln
13.11.2023	14:00 Uhr	Handarbeitskreis	Pfarrscheune	Kultur- und Bildungswerkstatt Nöbdenitz
14.11.2023	12:30 Uhr	Erfahrungsaustausch zum Erprobungsraum Nöbdenitz mit Gruppe französischer Christen	Pfarrhof Nöbdenitz	Kultur- und Bildungswerkstatt Nöbdenitz
16.11.2023	14:00 Uhr	Seniorenachmittag	Pfarrscheune	Kultur- und Bildungswerkstatt Nöbdenitz
18.11.2023	19:00 Uhr	Äpfelball Wildenbörten	Sport- und Mehrzweckhalle Wildenbörten	Sportverein Wildenbörten
20.11.2023	14:15 Uhr	Tanz dich fit – Tanznachmittag für 60 bis 105-Jährige	Kultur- und Bildungswerkstatt Nöbdenitz	Kultur- und Bildungswerkstatt Nöbdenitz

22.11.2023	19:00 Uhr	Vortrag über Antijudaismus in Geschichte und Gegenwart. Referent: Dietmar Wiegand	Kultur- und Bildungswerkstatt Nöbdenitz	Kultur- und Bildungswerkstatt Nöbdenitz
27.11.2023	14:00 Uhr	Handarbeitskreis	Pfarrscheune	Kultur- und Bildungswerkstatt Nöbdenitz
28.11.2023	10:00 Uhr	Schnippeldisko	Pfarrscheune	Kultur- und Bildungswerkstatt Nöbdenitz
<b>Dezember</b>				
01.12.2023	15:00 – 18:00 Uhr	Adventsfeier mit Kaffee, Stollen & Wiener Würstchen	Wohnparkanlage Brückenplatz	Seniorenbeirat Stadt Schmölln
02.12.2023	17:00 Uhr	Adventsglühén Wildenbörten	Wildenbörten	Feuerwehrverein Wildenbörten
03.12.2023	11:00 – 17:00 Uhr	Weihnachtsmarkt zum 1. Advent	Straußenfarm Burkhardt	Straußenfarm Burkhardt
	14:00 – 17:00 Uhr	Lichterfest Nöbdenitz	SSV Traktor Nöbdenitz/ Ortsteil Nöbdenitz	Parkplatz vor der Kegelbahn, Nöbdenitz
04.12.2023	14:15 Uhr	Tanz dich fit – Tanznachmittag für 60 bis 105-Jährige	Kultur- und Bildungswerkstatt Nöbdenitz	Kultur- und Bildungswerkstatt Nöbdenitz
06. – 10.12.2023	15:00 – 21:00 Uhr	Weihnachtsmarkt	Markt Schmölln	Stadtverwaltung Schmölln
08.12.2023	18:00 Uhr	Adventsmusik mit Pfr. D. Wiegand und K. Hackel	Kultur- und Bildungswerkstatt Nöbdenitz	Kultur- und Bildungswerkstatt Nöbdenitz
11.12.2023	14:00 Uhr	Handarbeitskreis	Pfarrscheune	Kultur- und Bildungswerkstatt Nöbdenitz
14.12.2023	14:00 Uhr	Seniorenachmittag	Pfarrscheune	Kultur- und Bildungswerkstatt Nöbdenitz
17.12.2023	16:00 Uhr	Adventsliedersingen	Stadtkirche St. Nicolai	Bläserchor Schmölln – Großstöbnitz und Schmöllner Kantorei
18.12.2023	14:15 Uhr	Tanz dich fit – Tanznachmittag für 60 bis 105-Jährige	Kultur- und Bildungswerkstatt Nöbdenitz	Kultur- und Bildungswerkstatt Nöbdenitz
26.12.2023	19:30 Uhr	Midwinter – Irische Weihnacht mit Janna	Stadtkirche St. Nicolai	

## TUS Schmölln e. V.

### Einladung zur Mitgliederversammlung



Die diesjährige Mitgliederversammlung des TUS Schmölln e. V. findet **am Mittwoch, dem 22. November 2023, um 18:00 Uhr**, im Hotel „Reussischer Hof“ statt. Folgende Tagesordnung ist vorgelesen:

1. Begrüßung
2. Wahl des Versammlungsleiters
3. Bestätigung der Tagesordnung
4. Bericht des Vorstandes
5. Kassenbericht
6. Diskussion zu TOP 4 und 5
7. Satzungsänderung § 5 Beitragswesen
8. Wahl eines neuen Kassenwartes
9. Schlusswort

W. Götze, Vorsitzender

## Abzocke per Telefon

Aus aktuellem Anlass soll heute vor perfiden Betrugsversuchen per Anruf, Whatsapp, SMS oder dergleichen gewarnt werden.



Die OVZ berichtete am 21./22. Oktober 2023 auf Seite 8 über eine Erfurterin, die Opfer eines Trickbetruges geworden ist. Laut Anrufer war deren Tochter in einen Verkehrsunfall mit tödlichem Ausgang verwickelt. Um der Tochter einen Gefängnisarrest zu ersparen, übergab die Frau fremden Personen viel Geld sowie Gold.

Es steht fest, dass derartige Betrugsfälle auch junge Menschen betreffen, die Geld, Nummern von gekauften Apple-Gutscheinen usw. weitergeben. Selbst Akademiker haben schon ihre Ersparnisse an vermeintliche Europol-Ermittler, falsche Polizisten und andere Personen übergeben.

Wenn Ihnen Gewinnversprechen gemacht werden, Sie jedoch Vorauszahlungen leisten sollen, wenn angebliche Verwand-

te aus unterschiedlichen Gründen um Geldüberweisungen bitten oder Sie bekommen einen Schockanruf (siehe obige Nachricht der OVZ), dann sollten Sie nicht unbedacht handeln.

- Geben Sie keine sensiblen persönlichen Daten (Kontoverbindung, Kreditkartennummer etc.) weiter.
- Kontaktieren Sie Familienangehörige bzw. wenden Sie sich an die Polizei (Tel. 110).
- Wer trotz aller Vorsicht auf Trickbetrüger hereingefallen ist, sollte unbedingt bei der Polizei Anzeige erstatten.

Allein die Polizeidirektion Leipzig hat 2022 hunderte Betrugsfälle registriert, bei denen ein Gesamtschaden von mehr als 500.000,00 Euro zu verzeichnen war. Dabei ist mit einer hohen Dunkelziffer zu rechnen, denn die Opfer verzichten oft aus Scham auf eine Anzeige.

*Das Team WEISSER RING Außenstelle Altenburger Land*

### Jagdgenossenschaft Weißbach-Brandrübel-Selka

In der Mitgliederversammlung am 29. September 2023 wurden folgende Beschlüsse gefasst, deren Bekanntgabe hiermit erfolgt:

1. Mitgliederbeschluss über die Entlastung des Vorstandes und der Kassenprüfer für das vergangene Geschäftsjahr.
2. Mitgliederbeschluss, dass 250,00 € des Reinertrages in Spenden fließen, Teilbeträge in Wildschutz und Jagdeinrichtung. Der Rest geht in die Rücklagen über.
3. Mitgliederbeschluss über Veränderung im Pachtvertrag Jagdbogen 2 N 43/5.

*Der Vorstand, Falk Hesselbarth*

### Beratungsdienste Diakonie



**BLEIB dran** (Arbeitsmarktintegration von Geflüchteten)  
Robert-Koch-Straße 95 (Klinikum), Haus 3,  
Telefon: 0176 57805609 | Dienstag, 10:00 – 12:00 Uhr

#### Schuldner- und Insolvenzberatung

VHS Schmölln, K.-Liebknecht-Str. 22, Telefon: 03447 511330 | montags nach Terminabsprache

#### Sozial- und Lebensberatung, Arbeitslosengeld-2-Beratung

Telefon: 03447 8958020 nach Absprache

#### Suchtberatung

Robert-Koch-Straße 95 (Raum: S 3.2.135; im Klinikum),  
Telefon: 03447 313448  
Montag, 09:00 – 11:00 Uhr, und nach Absprache

#### Psychosoziale Beratung

Robert-Koch-Str. 95 (Raum: S 3.2.135; im Klinikum),  
Telefon: 03447 514214  
jeden 1. und 3. Mittwoch, 15:00 – 17:00 Uhr

#### theBASE – Aufsuchende Jugendsozialarbeit

Finkenweg 11, Telefon: 0175 6202682,  
E-Mail: reimann@magdalenenstift.de  
Beratungszeit: Donnerstag, 17:00 – 20:00 Uhr

### Verein zur Erhaltung der Poppe-Orgel und der Kirche Großstechau e. V.

#### „Freude schöner Götterfunken“

... am Freitag, dem 17. November 2023, ab 18:00 Uhr, in der Kirche Großstechau. Einen bunten Strauß beliebter Melodien präsentiert uns der Projektchor Braunschwalde. Es erklingt Musik aus Klassik und modernen Werken, aus Film und Musical sowie von Udo Jürgens, Karat, Reinhard Mey, Cora, Abba und noch einiges mehr.

An der Poppe-Orgel: Anneliese Pelz und Lena Oswald  
Sologesang: Beate Jänsch

Wir laden herzlich dazu ein und freuen uns auf Ihren Besuch. Der Eintritt ist frei. Um eine Spende für die Musizierenden wird gebeten.

### Wir kochen mit Liebe und Herz!



Der Arbeiter-Samariter-Bund KV Altenburg/Schmölln e. V. lädt wieder zum „Gemeinsamen Essen“ am 17. November 2023, um 11:30 Uhr, in die Friedrich-Naumann-Straße 4 in Schmölln ein. Alle, die Linsensuppe mögen, sind an diesem Tag herzlich willkommen.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

*Ihr ASB Schmölln*

### Lichterfest am 1. Advent in Nöbdenitz

Wie in jedem Jahr führt die Gemeinde Nöbdenitz am ersten Advent ihr traditionelles Lichterfest durch. Wir laden dazu ganz herzlich ein. Folgendes Programm ist geplant:

- 14:00 Uhr Beginn, Verkauf der Tombola-Lose, Wurfspiel für Kinder, weihnachtliche Klänge
- 15:00 Uhr Auftritt Kita „Nemzer Rasselbande“ Nöbdenitz
- 15:30 Uhr „Schädels Hausmusik“ erfreut mit weihnachtlichen Weisen
- 16:30 Uhr Ziehung der Preise der Lichterfest Tombola

Für die Versorgung kümmern sich in bewährter Art und Weise die Sportlerinnen und Sportler des SSV Traktor. Lassen Sie sich dieses Lichterfest, das Sie besinnlich in die Weihnachtszeit einstimmen wird, nicht entgehen.

*Gemeinde Nöbdenitz, SSV Traktor Nöbdenitz*

### Landseniorenverein Altenburger Land e. V.

#### Einladung zur Weihnachtsfeier

Hiermit laden wir alle Landseniorinnen und Landsenioren des Landseniorenvereins Altenburger Land e. V. am 7. Dezember 2023 zu einer gemütlichen Weihnachtsfeier in den Landgasthof nach Löbichau ein. Wir freuen uns auf ein zahlreiches Erscheinen.

Beginn ist 12:00 Uhr mit Mittagessen (Einlass 11:30 Uhr), Kaffeetrinken gibt es gegen 15:00 Uhr. Der Unkostenbeitrag beträgt pro Person 10,00 Euro.

Für weihnachtliches Flair wird gesorgt.

*Der Vorstand*

## Der Tierschutzverein Schmölln Osterland e. V.



### Einladung zur Mitgliederversammlung

Der Tierschutzverein Schmölln Osterland e. V. lädt seine Mitglieder für **Dienstag, den 12. Dezember 2023, um 16:00 Uhr** zur Mitgliederversammlung in sein Tierheim Schmölln in der Sommeritzer Straße 75 zu folgender Tagesordnung ein:

1. Begrüßung
2. Tätigkeitsbericht des Vorstandes zur Arbeit in 2023
3. Vorhaben und Maßnahmen für 2024
4. Bericht der Schatzmeisterin
5. Diskussion
6. Schlusswort und geselliges Beisammensein

Wir freuen uns auf eine zahlreiche Teilnahme!

*Vorstand des Tierschutzvereins Schmölln Osterland e. V.*



**Wildenbörten, Turnhalle**  
**Samstag, 18.11.'23 19:00 Uhr**

### Seniorenweihnachtsfeier in Wildenbörten

Ich lade alle Seniorinnen und Senioren der Orte Wildenbörten, Dobra, Hartroda, Kakau und Graicha recht herzlich zu einer gemeinsamen Weihnachtsfeier **am Samstag, dem 9. Dezember 2023, ab 14:00 Uhr**, im Bürger- und Vereinshaus Wildenbörten ein.

Bei Stollen, Kaffee, Glühwein und angeregten Gesprächen wollen wir gemeinsam einen Blick auf das vergangene Jahr 2023 in unseren Orten werfen. Lasst uns bei einer Fotoshow alle Höhepunkte der Wilden „Börtener“ noch einmal erleben. Mit einem kleinen Imbiss lassen wir dann unsere Weihnachtsfeier ausklingen.

*Ihr Matthias Mielke, Ortsteilbürgermeister*

## Adventsglühn in Wildenbörten

„Der Feuerwehrverein Wildenbörten lädt zum traditionellen Adventsglühn in Wildenbörten **am Samstag, dem 2. Dezember 2023**, ein. Der diesjährige Weihnachtsbaum wird von der Familie Franke aus Wildenbörten gestiftet, beim Adventsglühn **ab 17:00 Uhr** wird der Baum im Lichterglanz erstrahlen, und für das leibliche Wohl wird in gewohnter Form gesorgt.“



### Begegnungsstätte „Am Kiesberg 13“



Ein gemeinsames Projekt von Caritas/Diakonie/ Stadt Schmölln und Wohnungsverwaltung

Begegnungscafé: dienstags, 14:00 – 16:00 Uhr  
21.11.2023 – Plätzchenbacken

#### Beratung mit Terminvereinbarung

#### Migrationsberatung für erwachsene Zuwanderer (MBE)

Bärbel Wächtler, Diplom-Sozialarbeiterin | T: 03447 3789983, 0173 8967273 | b.waechter@caritas-ostthueringen.de

Dr. Abdulkader Haj Ahmad | T: 03447 3789983, 0162 2388551, | a.hajahmad@caritas-ostthueringen.de

#### Soziale Beratung und Betreuung anerkannter Flüchtlinge

Kosai Abd Alrahman (Sprach- und Kulturmittler) | Mi., 14:00 – 15:30 Uhr, nach Vereinbarung | T: 03447 3789983, 0172 7210539 | a.kosai@caritas-ostthueringen.de

#### Sprach- und Kulturmittler

(deutsch, englisch, russisch, ukrainisch, aserbaidzhanisch, türkisch) | T: 03447 3789983

#### Allgemeine Soziale Beratung

Claudia Kirtzel | Terminvereinbarung T: 0365 20519361 | c.kirtzel@caritas-ostthueringen.de | Do., 16:00 – 17:30 Uhr

### Kultur- & Bildungswerkstatt Nöbdenitz

#### Veranstaltungen

**Dienstag, 14.11.2023 – Kultur- & Bildungswerkstatt**

12:30 Uhr Erfahrungsaustausch zum Erprobungsraum Nöbdenitz mit Gruppe französischer Christen

**Montag, 20.11. | 04.12., 18.12.2023**

14:15 Uhr Kultur- & Bildungswerkstatt: Tanz dich fit

**Mittwoch, 22.11.2023 – Kultur- & Bildungswerkstatt**

19:00 Uhr Vortrag über Antijudaismus in Geschichte und Gegenwart, Referent: Dietmar Wiegand

**Dienstag, 28.11.2023 – Pfarrscheune**

10:00 Uhr Schnippeldisko

**Freitag, 08.12.2023 – Kultur- & Bildungswerkstatt**

18:00 Uhr Adventsmusik mit Pfr. Dietmar Wiegand und Kathrin Hackel

*Wolfgang Göthe*

## Ortsverschönerungsverein Nöbdenitz e. V.

### Nöbdenitzer Nistkästen sind gut belegt

Der NABU hat vor ca. 25 Jahren etwa 30 Nistkästen in Nöbdenitz aufgehängt. Der Ortsverschönerungsverein Nöbdenitz e. V. hat diesen Bestand an Nistkästen vor zehn Jahren übernommen und mit Hilfe der Schüler der Nöbdenitzer Regelschule weitere ca. 40 Nistkästen im Bereich der Nöbdenitzer Teiche und des Rad- und Wanderweges nach Poststein hergestellt und angebracht.

Die Nistkästen werden seitdem jährlich gewartet, bei Bedarf instandgesetzt und gereinigt. Des Weiteren kontrolliert Walter Mehlhorn, zuletzt unterstützt von Holger Junold, jährlich, ob und in welchem Umfang die Nistkästen von den Vögeln genutzt werden.

Bei der Kontrolle der Nistkästen wurde in den Jahren 2020 bis 2022 festgestellt, dass viele der Nistkästen durch Waschbären attackiert und geplündert worden sind. Dies wurde zum Anlass genommen, Drähte an den Nistkästen anzubringen, um es den Waschbären zu erschweren, diese zu plündern. Die diesjährige Kontrolle hatte zum Ergebnis, dass das gewünschte Ergebnis erzielt werden konnte. Es war kein Nistkasten durch Waschbären geplündert worden.

Es ergibt sich folgende Statistik:

#### 2020 – 68 Nistkästen, davon 53 belegt (also 15 leer)

- 11 Nistkästen von Waschbären geplündert
- 108 Trauerschnäpper, 79 Meisen (Kohl- und Blaumeisen), 10 Spatzen sind in den Nistkästen aufgewachsen

#### 2021 – 68 Nistkästen, davon 56 belegt (also 12 leer)

- 4 Nistkästen von Waschbären geplündert
- 70 Trauerschnäpper, 161 Meisen (Kohl- und Blaumeisen),

10 Spatzen sind in den Nistkästen aufgewachsen

#### 2022 – 70 Nistkästen, davon 49 belegt (also 21 leer)

- 4 Nistkästen von Waschbären geplündert
- 68 Trauerschnäpper, 122 Meisen (Kohl- und Blaumeisen), 6 Kleiber sind in den Nistkästen aufgewachsen
- 3 Nistkästen haben Wespen belegt, 1 Nistkasten ist von Hornissen belegt worden

#### 2023 – 74 Nistkästen, davon 54 belegt (also 20 leer)

- 83 Trauerschnäpper (aus 19 Nistkästen), 133 Meisen (Kohl- und Blaumeisen aus 33 Nistkästen), 3 Kleiber (aus einem Nistkasten) sind in den Nistkästen aufgewachsen
- 1 Nistkasten ist von Wespen belegt worden

Aus der vorstehenden Statistik ergibt sich, dass unsere Nistkästen von den hiesigen Vögeln gut angenommen und zur Aufzucht ihres Nachwuchses genutzt werden.

Wir rufen hiermit die Vereine im Gebiet der Stadt Schmölln auf, ebenfalls Nistkästen herzustellen oder käuflich zu erwerben, mit dem Ziel, dass sich viele Vögel unserer Heimat bei Nutzung dieser Nistkästen vermehren können.

In Kooperation mit der Nöbdenitzer Regelschule wollen wir, sobald als geht, weitere Nistkästen herstellen lassen und anbringen. Wir hoffen, dass diese im kommenden Jahr installiert sind und von den hiesigen Vögeln genutzt werden können.

Wir möchten uns hiermit bei Walter Mehlhorn und bei Holger Junold, aber auch bei Wolfram Scholz, der hier immer aktiv mitgewirkt hat, die Sache voranzubringen, für ihr Engagement bedanken.

*Frank Wunderlich,  
im Auftrag des Ortsverschönerungsvereins Nöbdenitz e. V.*

## Weihnachtskonzert des Schmöllner Volkschores

mit dem 1. Altenburger Akkordeonorchester

am 9. Dezember 2023

um 16:00 Uhr

(Einlass 15:30 Uhr)

in der Schmöllner Stadtkirche Sankt Nicolai

Kartenvorverkauf im Geschäft „Hemd und Höschen“ oder an der Abendkasse zu 17,- €

<https://www.schmoellner-volkschor.org>



## Nemzer Faschingsclub

### Und wieder heißt es „Nemz-Helau“

Die Vorbereitungen auf das große Faschingsvergnügen am **10. Februar 2024** laufen bereits. Dazu kommt ein tolles Programm unseres Faschingsclubs, seines Elferrates und der Blumenkönigin mit ihrem Blumenkönig, das natürlich voll auf das Thema „Alle Gärten sind bereit für die Nemzer Faschingszeit“ abgestimmt sein wird. Natürlich werden auch in diesem Jahr die schönsten und originellsten Kostüme einen Preis erhalten, der wie immer von unseren Sponsoren und vom Faschingsclub gestellt wird. Die Auswahl des Kostüms dürfte unserem närrischen Volk wieder leichtfallen, denn unsere Närrinnen und Narren haben uns immer mit ihrem Ideenreichtum überrascht, wir sind freudig gespannt auf euch. Natürlich wird dann auch das Tanzbein bis weit nach Mitternacht geschwungen. Die Versorgung wird ebenfalls bestens gesichert

Am folgenden Tag startet dann unser über die Kreisgrenzen hinaus bekannter Nemzer Kinderfasching. Wir werden die kleinen Närrinnen und Narren, die Eltern, Großeltern und alle Gäste gut bewirten. Mit Spielen der verschiedensten Art werden wir die Stimmung auf den Höhepunkt bringen. Der Elferrat und das Königspaar werden vor Ort sein und die Versorgung übernehmen. Natürlich sind die Großeltern, Eltern, Verwandten und Bekannten herzlich willkommen. Der Eintritt ist wie immer frei. Der Vorverkauf findet ab 8. Januar 2024 im Blumenladen Jahn statt.

Es grüßt euch im Namen des Elferrates und des Königs-paares mit „Nemz – Helau“

PS: Wir suchen Faschingsfreunde zur Mitarbeit in unserem Faschingsclub, meldet euch.

*Euer Nemzer Faschingsclub*

## Sportberichte

### PSV Schmölln

#### Mädchen-Team vom PSV Schmölln erringt Bronze bei den Landesmeisterschaften

In Wechmar bei Gotha fanden in diesem Jahr die Landesmeisterschaften für Vereinsmannschaften in der Altersklasse U11 und U15 statt.



Im ersten Kampf trafen die Judokas Lene Jungmann, Ivy Hörügel, Isabell Dörr, Mia Großmann, Lisbeth Schmidt, Melina Kirsten, Luna Täuscher, Annika Sollner, Lorena Reismann und Tessa Pruß auf die Mannschaft vom PSV Erfurt. Leider ging dieser Kampf knapp mit 3:4 verloren. In der zweiten Begegnung waren die Mädchen gefordert, das Team

vom JSC Stotternheim zu bezwingen. Mit einer sehr guten Mannschaftsleistung holten sie sich verdient den Sieg. Dritter Gegner war das favorisierte Team vom JC Jena. Lediglich Lene und Lorena gelang ein Sieg – das reichte jedoch nicht, um den JC Jena zu bezwingen. Im letzten Kampf gegen die Mädchen vom SV Schmalkalden wollten die Kämpferinnen nochmal alles geben. Aber auch hier konnten nur Lene und Lorena punkten – mit 2:5 ging diese Partie an Schmalkalden.

Trotzdem freuten sich die jungen Judokas am Ende über ihren erkämpften dritten Platz. Julia Heilmann fungierte an diesem Tag als Gaststarterin des JC Jena in der Altersklasse U15. Mit ihrer Unterstützung gelang es dem Mädchenteam des JC Jena, Rang 2 zu belegen.

*Ivo Schöne*

#### Schmöllner Judokas bei Ostthüringer Meisterschaften in Meuselwitz auf Platz 2

Die diesjährigen Ostthüringer Meisterschaften fanden in der Meuselwitzer Schnaudertalhalle statt. Fast 150 Starter aus 13 Ostthüringen Vereinen folgten der Einladung. Die Altersklassen U9, U11, U13 und U15 wollten hier die Besten unter sich ermitteln. Die jüngsten Teilnehmer waren fünf Jahre.

Für einige Knopfstädter Judokas war es das erste Turnier überhaupt, so dass die Aufregung teils groß war. Die tollen Ergebnisse spiegeln zum großen Teil den Trainingsstand wider und zeigten auch Reserven. Gold erkämpften sich Lea Schulze, Toni Jungmann, Helene Stopfkuchen, Pauline Alsted, Leonie Domke, Valeria Eisenbart, Daniel Romaniuk und William Naumann. Über Silber freuten sich Adrian Tyrock, Elisabeth Richter, Marie Heinig, Johanna Opitz, Ha Linh Nguyen Dao und Maximilian Engel. Die dritten Plätze von Leon Klotz, Alicia Wiegank, Luisa Kirsten, Johanna Wohlrab, Lina Geber und Tim Großmann trugen zum guten Abschneiden der Sprottestädter bei.



Damit belegte der PSV Schmölln in der Mannschaftswertung hinter JC Jena und vor dem JSV Rositz den 2. Platz.

*K. Schöne*

(Fotos: Verein)

### Reitsportgemeinschaft Altkirchen e. V.

#### Landesmeister Voltigieren 2023

Am ersten Septemberwochenende nahmen die Voltigierer der Reitsportgemeinschaft Altkirchen an den diesjährigen Landesmeisterschaften in Waltersleben teil – ein aufregendes Ereignis. Mit einer guten Portion Vorfreude, aber auch etwas aufgeregt, fuhren wir am frühen Samstagmorgen zu den Leistungsprüfungen. Schon direkt nach unserer Ankunft konnte Vivaldi seine Gastbox beziehen, in welcher schon Möhrchen auf ihn warteten.

Hier bestand unsere Vertretung aus Michael Seupel in der Leistungsklasse M\* und Lisa Heinke, welche in der LK L turnte. War allen die Nervosität anfangs noch anzumerken, liefen beide schlussendlich zufrieden mit ihren gezeigten Leistungen aus. Einen großen Dank möchten wir an unsere Longenführerin Kerstin Hinz aussprechen, ohne sie wäre dieser Turnierstart nicht möglich gewesen. Besonders stolz können wir auch auf unser Voltigierpferd Vivaldi sein, welcher an beiden Tagen, trotz sommerlicher Hitze, einen super Job gemacht hat und wir uns so ganz auf ihn verlassen konnten!



Mit Spannung warteten wir auf die Siegerehrung und dann der große Jubel: Michael Seupel setzte sich mit seiner sehr souveränen Leistung an die Spitze und wurde Landesmeister der Einzelturmer! Lisa Heinke belegte in einem starken Starterfeld den siebten Platz. Nach einem so erfolgreichen Tag war die Motivation für die Nachwuchswettbewerbe am darauffolgenden Sonntag groß. Hier konnte Lisa Heinke auch zeigen, dass sie nicht nur gute turnerische Leistungen erbringt, sondern auch als Longenführerin eine gute Figur macht. Unsere Schrittgruppe, bestehend aus den Turnerinnen Valentina, Lisa, Lea, Stella, Anne und Sophia, konnte ihrer Trainingsleistung abrufen und wurde mit einem tollen dritten Platz belohnt. Auch die beiden Nachwuchseinzel Anne Marie und Konrad Sießmeir zeigten solide Leistungen und reihten sich auf die Plätze sieben und sechs ein. So schlossen wir dieses sonnige Turnierwochenende zufrieden ab.

RSG Altkirchen e. V.

(Foto: Verein)

## Kirchliche Nachrichten

### Ev.-Luth. Kirchgemeinde Schmölln/St. Nicolai

**Samstag, 11.11.2023**

18:00 Uhr Ökumenische Andacht,  
im Anschluss Laternenumzug

**Sonntag, 12.11.2023 – Drittlezter Sonntag im Kirchenjahr**

16:00 Uhr Chorkonzert St. Nicolai

**Dienstag, 14.11.2023**

12:00 Uhr ökumenisches Friedensgebet

**Donnerstag, 16.11.2023**

12:00 Uhr ökumenisches Friedensgebet

**Sonntag, 19.11.2023 – Vorletzter Sonntag im Kirchenjahr**

10:00 Uhr Gottesdienst u. anschl. Gedenken auf dem Friedhof (Feierhalle)

11:00 Uhr offene Gottesackerkirche für stille Andacht

**Dienstag, 21.11.2023**

12:00 Uhr ökumenisches Friedensgebet

**Mittwoch, 22.11.2023 – Buß- und Bettag**

19:00 Uhr Ökumenische Andacht

**Samstag, 25.11.2023**

10:00 Uhr offene Gottesackerkirche für stille Andacht

**Sonntag, 26.11.2023 – Ewigkeitssonntag**

10:00 Uhr Gottesdienst mit Hl. Abendmahl

12:00 Uhr offene Gottesackerkirche für stille Andacht

17:30 Uhr Konzert mit dem Ensemble des Ruthaneums Gera

**Sonntag, 03.12.2023 – 1. Advent**

10:00 Uhr Gottesdienst mit Konfirmandeneltern

**Mittwoch, 06.12.2023**

18:00 Uhr Lebendiger Adventskalender, St. Nicolai

**Samstag, 09.12.2023**

19:00 Uhr Weihnachtskonzert Volkschor (St. Nicolai)

**Sonntag, 10.12.2023 – 2. Advent**

10:00 Uhr Gottesdienst (St. Nicolai)

**Gottesdienst im Pflegeheim „Am Brauereiteich“**

10:00 Uhr Dienstag 12.12.2023

**Gottesdienst im Pflegeheim „Am Brückenplatz“**

10:00 Uhr Mittwoch 13.12.2023

**dienstags**

16:00 Uhr Christenlehre (Pfarrgasse 17)

17:00 Uhr Kurrende (Kantorat Kirchplatz 6)

19:45 Uhr Singkreis (St. Nicolai)

**donnerstags**

16:00 Uhr Konfirmandenunterricht Jg. 2023 – 2025  
(Kirchplatz 7)

16:50 Uhr Konfirmandenunterricht Jg. 2022 – 2024  
(Kirchplatz 7)

18:45 Uhr Junge Gemeinde (Pfarrgasse 17)

18:30 Uhr Bläserchor (St. Nicolai)

**Seniorenkreis**

Dienstag, 12.12.2023, um 14:00 Uhr, Kirchplatz 7

**Bibelcafé entfällt**

**Bewegung und Tänze im Sitzen**

Mittwoch, 14.12.2023, um 14:00 Uhr

**Intuitives Malen**

1. Mittwoch im Monat, um 19:00 Uhr Schmölln, Kirchplatz 6

Die Gottesackerkirche ist täglich bis zum Ewigkeitssonntag von 08:00 bis 16:00 Uhr offen und lädt zu Gebet und Andacht ein. Die Stadtkirchneierei ist jeden Donnerstag von 10:00 bis 12:00 und von 13:30 bis 15:00 Uhr geöffnet.

**Hilfsaktion „Weihnachten im Schuhkarton“**

**Bis zum 12. November 2023** können wieder Päckchen für bedürftige Kinder in Südosteuropa und anderen Krisenregionen unserer Erde zu Weihnachten gepackt werden. In der Stadtkirchneierei, im Bürgerservice und in der Kirche liegen Informationsblätter aus, was alles in die Päckchen gepackt werden kann. Im vergangenen Jahr sind rund 119 Päckchen in unserem Kirchspiel für das Weihnachtsfest auf Reise gegangen und 410,00 Euro Portokosten gespendet worden. Herzlichen Dank!

## Ev. Freikirchliche Gemeinde Schmölln

**Sonntag, 12.11.2023**

09:30 Uhr Gottesdienst

10:00 Uhr Sonntagsschule für Kinder

**Sonntag, 19.11.2023**

10:00 Uhr Gottesdienst in der Noppenwerkstatt

**Sonntag, 26.11.2023**

09:30 Uhr Gottesdienst

10:00 Uhr Sonntagsschule für Kinder

**Sonntag, 03.12.2023 – 1.Advent**

09:30 Uhr Gottesdienst

10:00 Uhr Sonntagsschule für Kinder

**Sonntag, 10.12.2023 – 2.Advent**

09:30 Uhr Gottesdienst

10:00 Uhr Sonntagsschule für Kinder

### Termine der Noppenwerkstatt

**Samstag, 18.11.2023**

09:30 Uhr Bauen und mehr ... mit Daniel Unger

**Sonntag, 19.11.2023**

10:00 Uhr Gottesdienst mit Daniel Unger

14:00 Uhr Basteln mit Annegret

**Freitag, 24.11.2023**

18:30 Uhr Spieleabend

**Mittwoch, 29.11.2023**

17:30 Uhr Basteln mit Astrids Bastelecke

**Freitag, 01.12.2023**

16:00 Uhr Lego-Sortierparty ab 13 Jahre

**Sonntag, 03.12.2023**

15:00 Uhr Kaffeeklatsch und Weihnachtsfeier

**Sonntag, 10.12.2023**

18:00 Uhr Adventkalender- Türchen

## Ev.-Luth. Kirchgemeinde Nöbdenitz

### Kirchennachrichten November/Dezember 2023

Es krümmt sich bald, was ein Haken werden will.

*Martin Luther*

**Samstag, 11.11.2023 – Kirche und Pfarrhof Nöbdenitz**

17:00 Uhr Martinsandacht, anschl. Martinsumzug

**Montag, 13.11, 27.11. | 11.12.2023 – Pfarscheune Nöbdenitz**

15:00 Uhr Handarbeitskreis

**Donnerstag, 16.11. | 14.12.2023 – Pfarscheune Nöbdenitz**

14:00 Uhr Seniorennachmittag

**Sonntag, 26.11.2023 – Kultur- & Bildungswerkstatt Nöbdenitz**

10:30 Uhr Gottesdienst mit Verstorbenenengedenken und Abendmahl, Pfr. Wiegand, Musik: B. Benndorf

**Mittwoch, 06.12.2023 – Nikolaustag**

17:00 Uhr Kirche Posterstein: Nikolausandacht für Kita „Burggeister“ mit Pfr. Dietmar Wiegand, Musik: Anneliese Pelz

**Mittwoch, 13.12.2023 – Kultur- & Bildungswerkstatt**

19:00 Uhr Sitzung des GKR

**Sonntag, 17.12.2023 – 3. Advent**

14:00 Uhr Neue Scheune Posterstein: Adventsnachmittag mit Gottesdienst, Kaffee und Stollen sowie gemeinsamen Adventsliedersingen mit Pfr. Dittmar und Pfr. Wiegand, Musik: Posaunenchor Thonhausen

### Sankt Martinsfeier in Nöbdenitz – mit Lampionumzug und Martinsfeuer

Am Samstag, dem 11. November 2023, laden wir um 17:00 Uhr in die Kirche Nöbdenitz alle Kinder, Eltern und Großeltern herzlich zur Martinsfeier ein. Wir beginnen mit einer Martinsandacht. Pfr. Dietmar Wiegand stellt euch die Martinsgeschichte vor und singt mit euch gemeinsam bekannte Lieder. Am Piano spielt dazu Anneliese Pelz aus Braunschwalde. Während der Andacht gibt es in der Kirche die beliebten Martinhörnchen, gebacken von den fleißigen Frauen aus der Kirchengemeinde. Der anschließende Lampionumzug durch Nöbdenitz wird durch die Spielleute-Union „Frisch voran“ Schmölln/Gößnitz und die Freiwillige Feuerwehr Untschen begleitet. Unter den Klängen der Spielleute-Union wird am Ende des Umzuges im Pfarrhof das Martinsfeuer durch die Freiwillige Feuerwehr entzündet. Es gibt einen kleinen Imbiss mit warmen Würstchen und heißen Getränken. Der beliebte Kinderpunsch wird nicht fehlen. Diese Gemeinschaftsveranstaltung von Kirchengemeinde und Kindertagesstätte „Nemzer Rasselbande“ hat schon seit vielen Jahren Tradition.

### Herzlichen Dank für Ihren Gemeindebeitrag!

Allen, die sich in diesem Jahr am Kirchgeld, welches jetzt Gemeindebeitrag heißt, schon beteiligt haben, sei an dieser Stelle ein herzliches Dankeschön gesagt. Wir waren dadurch in der Lage, Gemeindearbeit in vielfältigen Formen durchzuführen. Der Gemeindebeitrag ist für unsere Kirchengemeinde eine ganz wesentliche und damit unverzichtbare Finanzquelle. Dank Ihrer Unterstützung können wir in unserer Gemeinde manches bewegen.

Sollten Sie Ihren Beitrag noch nicht gezahlt haben, besteht donnerstags, zwischen 17:00 und 18:00 Uhr, in der Pfarscheune die Gelegenheit dazu. Noch einfacher ist es, den Weg der Überweisung zu wählen.

Konto für den Gemeindebeitrag:

VR-Bank Altenburger Land

IBAN: DE58 8306 5408 0000 3001 87

### Führungen

**Burgkirche Posterstein**

täglich, letzter Führungsbeginn 16:00 Uhr, Anmeldung: Tel. 0176 52313597

„Tausendjährige Eiche“,

Kirche, Pfarrhof und Rittergut Nöbdenitz

Mo. – Fr., 10:00 – 16:00 Uhr,

Anmeldung: Tel. 0176 52313597

Sprechstunden des Gemeindegemeinderates: Do., 17:00 – 18:00 Uhr, in der Pfarscheune Nöbdenitz | [www.facebook.com/evang.sprottental](http://www.facebook.com/evang.sprottental) | [evangelisch-im-sprottental.de](http://evangelisch-im-sprottental.de) | [noebdenitz.de](http://noebdenitz.de)

*Bleiben Sie behütet*

*Wolfgang Göthe, im Auftrag des Gemeindegemeinderates*

## Katholische Pfarrei Altenburg

**Sonntag, 12.11.2023**

10:00 Uhr Hl. Messe – Kinderkirche

**Sonntag, 19.11.2023**

08:30 Uhr Hl. Messe

17:00 Uhr Konzert der Dresdner Kapellknaben in der Katholischen Kirche in Altenburg  
(Der Eintritt ist frei)

**Sonntag, 26.11.2023**

10:00 Uhr Hl. Messe – Anbetungssonntag

**Sonntag, 03.12.2023**

08:30 Uhr Hl. Messe

## Kirchgemeinden Großstöbnitz und Zschernitzsch

**Samstag, 25.11.2023 – Großstöbnitz**

16:00 Uhr Gottesdienst – Zum Gedenken an die Verstorbenen

**Sonntag, 26.11.2023 – Zschernitzsch**

14:00 Uhr Gottesdienst–Zum Gedenken an die Verstorbenen

**Donnerstag, 30.11.2023 – Großstöbnitz**

14:00 Uhr Frauentreff

**Samstag, 16.12.2023 – Großstöbnitz**

14:00 Uhr Advents- und Weihnachtsliedersingen mit anschließendem gemütlichen Beisammensein

**mittwochs – Pfarrhaus Großstöbnitz**

19:00 Uhr Chorprobe – Haste Töne? Dann sing mit! An alle, die Lust zum Singen haben.

## Kirchengemeinde Altkirchen

### Gottesdienste

#### Altkirchen

**Sonntag, 26.11.2023**

08:30 Uhr Gottesdienst mit hl. Abendmahl und Gedenken der Verstorbenen;

**Mittwoch, 06.12.2023**

09:30 Uhr Adventsandacht mit dem Kindergarten in der Kirche

#### Illsitz

**Sonntag, 19.11.2023**

08:30 Uhr Gottesdienst mit hl. Abendmahl und Gedenken der Verstorbenen;

**Dienstag, 05.12.2023**

19:00 Uhr Adventsfeier im Gemeinschaftsraum der Familien Lahr und Müller

**Samstag, 16.12.2023**

16:00 Uhr Adventsliedersingen mit dem Kirchenchor unter Leitung von Kantor Andreas Göthel

## Schmölln

**Sonntag, 12.11.2023**

16:00 Uhr Konzert mit den Schmöllner und Ponitz-Göbznitzer Kirchenchören

**Mittwoch, 22.11.2023 – Buß- und Betttag**

19:00 Uhr ökumenische Andacht zum Abschluss der Friedensdekade

## Veranstaltungen

**Mittwoch, 29.11.2023**

14:00 Uhr Bibel-Café in Schmölln

**Freitag, 24.11.2023**

14:00 Uhr Seniorenkreis

**donnerstags**

13:45 Uhr Christenlehre (Pfarrer Eisner) ab 30.11.2023, um 16:00 Uhr Proben zum Krippenspiel für alle interessierten Kinder in der Kirche

## Herzliches Dankeschön!

Die Geschäftsführung unseres Partnerheimes „Carolinienfeld“ in Greiz-Obergrochlitz bedankt sich ganz herzlich für die vielen Erntegaben und die Geldspenden, die zu den Erntedankfestgottesdiensten gegeben worden sind. Mit Ihren Spenden haben Sie nicht nur die wichtige diakonische Arbeit der Einrichtung mit geistig- und körperbehinderten Kindern, jungen Menschen und Erwachsenen materiell unterstützt, sondern damit erfahren die Bewohner und Mitarbeiter eine große Wertschätzung und Anteilnahme in ihrem Leben und Wirken.

Ihr Pfarrer: Thomas Eisner, Kirchplatz 7, 04626 Schmölln, Tel.: 034491 582624 | Bürosprechzeit im Pfarrhaus Altkirchen, dienstags, 16:00 – 17:00 Uhr, Tel.: 034491 80037;

## Kirchengemeinde Hartroda-Wildenbörten

**Sonntag, 19.11.2023**

10:00 Uhr Gottesdienst in Hartroda mit Heiligem Abendmahl und Gedenken der Verstorbenen

**Sonntag, 10.12.2023 – 2. Advent**

14:30 Uhr Adventsfeier im Vereinshaus in Wildenbörten

Die Gemeindeglieder Altkirchen, Hartroda-Wildenbörten und Schmölln danken allen, die mit Ihrer Kirchgeldspende in diesem Jahr die wichtigen Vorhaben in unseren Kirchengemeinden zu verwirklichen helfen! Wer sein Kirchgeld noch nicht gezahlt hat, kann dies noch per Überweisung, mit Barzahlung im Gemeindebüro oder den Kirchrechnerinnen tun. Durch geringer werdende Zuweisungen sind wir mehr denn je auf Ihre Unterstützung angewiesen. Das Kirchgeld kommt im vollen Umfang unserer Kirchengemeinde zugute!

Die Bankverbindungen Sparkasse Altenburger Land:

Kirchengemeinde Altkirchen

IBAN-Nummer: DE07 8305 0200 1317 0001 92

Kirchengemeinde Hartroda-Wildenbörten

IBAN-Nummer: DE25 8305 0200 1700 0068 90

Kirchengemeinde Schmölln

IBAN-Nummer: DE97 8305 0200 1301 0016 23

Stichwort: Kirchgeld 2023. Teilen Sie uns bitte mit, ▶

ob Sie eine Spendenbescheinigung wünschen, sie wird Ihnen umgehend ausgestellt!

### Hilfsaktion „Weihnachten im Schuhkarton“

Bis zum 11. November 2023 können wieder Päckchen für bedürftige Kinder in Südosteuropa, in der Ukraine und anderen Krisenregionen unserer Erde zu Weihnachten gepackt werden. Im Gemeindehaus, in der Stadtkirchenerie und in den Kirchen liegen Informationsblätter aus, was alles in die Päckchen gepackt werden kann. Im vergangenen Jahr sind 96 Päckchen in unserem Kirchspiel für das Weihnachtsfest auf Reise gegangen und 237,00 Euro Portokosten gespendet worden. Vielen Dank! Bitte bringen Sie die Päckchen zu den Martinsfeiern mit in die Kirchen!

Mit dem Spruch für den Monat November „Er allein bereitet den Himmel aus und geht auf den Wogen des Meeres. ER macht den Großen Wagen am Himmel und den Orion und das Siebengestirn und die Sterne des Südens.“ (Hiob 9,8,9) *grüßt Sie im Namen der Gemeindeglieder recht herzlich, Ihr Pfarrer Thomas Eisner.*

### Informationen aus Dobitschen



### Weihnachtsmärchen - Frau Holle

Eine Aufführung der Wenzelgarde Altenburg

**09.12.2023 – Kirche Lumpzig  
Beginn 15:30 Uhr**

Ab 14:00 Uhr – Glühwein und Kinderpunsch

Eintritt für Erwachsene 10,00 €

Kinder bis 14 Jahre frei!

Kartenvorbestellung unter: 0152 01758041

### Gottesdienste und Veranstaltungen für die Gemeinden Dobitschen und Lumpzig

Monatspruch: „Er allein breitet den Himmel aus und geht auf den Wogen des Meers. Er macht den Großen Wagen am Himmel und den Orion und das Siebengestirn und die Sterne des Südens.“ Hiob 9,8-9

#### Gottesdienste

**Sonntag, 12.11. 2023 – Dobitschen**

10:30 Uhr Gottesdienst (Hr. Schmieder)

**Sonntag, 19.11. 2023 – Lumpzig**

10:30 Uhr Gottesdienst (Hr. Schmieder)

**Mittwoch, 22.11. 2023 – Dobitschen**

17:00Uhr Tischabendmahl zum Buß- und Bettag (Pfr. i. R. Bachmann)

**Sonntag, 26.11. 2023 – Dobitschen**

10:30 Uhr Gottesdienst zum Ewigkeitssonntag (Pfr. i. R. Bachmann)

### Veranstaltungen

**Freitag, 24.11. 2023 – Dobitschen**

15:00 Uhr Gemeindenachmittag

**Sonntag, 03.12. 2023 – Dobitschen**

17:00 Uhr Adventssingen in der Kirche

**Mittwoch, 06.12.2023 – Dobitschen**

18:00 Uhr Bibelkreis (Pfr. i. R. Bachmann)

**Samstag, 09.12.2023 – Lumpzig**

15:30 Uhr Weihnachtsmärchen „Frau Holle“ in der Kirche zu Lumpzig, ab 14:00 Uhr Glühwein und Kinderpunsch | Eintritt: Erwachsene 10,00 Euro, für Kinder bis 14 Jahre ist der Eintritt frei! | Kartenvorbestellung unter: 0152 01758041

Bürozeiten: jeden Freitag, 09:00 – 12:00 Uhr oder nach Vereinbarung | Pfarramt Dobitschen: Tel. 034495 70188 oder Pfarramt Schmölln Pfr. Eisner: 034491 582624 (bitte auf den AB sprechen!), Handy: Tina Müller: 01523 6306457, E-Mail: pfarramt.mehna-dobitschen@ekmd.de | [www.kirchspiel-dobitschen.de](http://www.kirchspiel-dobitschen.de)

Eine gesegnete Vorweihnachtszeit wünschen Ihnen die Kirchengemeinden.

*i. A. des Gemeindegliederates*

### Privatanzeigen

